

Annexe B:
Statistiques sur les tribunaux

Table des matières de l'annexe

Glossaire	B3
Les tribunaux de droit criminel	
Aperçu des affaires civiles par région	B4
Affaires civiles reçues	B6
Événements entendus en droit civil	B8
Les tribunaux de droit criminel	
Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires pénales par région	B10
Cour de justice de l'Ontario : accusations reçues au criminel	B12
Cour de justice de l'Ontario : accusations au criminel à l'égard desquelles une décision a été rendue	B14
Cour de justice de l'Ontario : accusations en instance au criminel	B16
Cour de justice de l'Ontario : événements entendus au criminel	B18
Cour supérieure de justice : aperçu des affaires pénales par région	B20
Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels reçus au criminel	B22
Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels à l'égard desquels une décision a été rendue.....	B24
Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels en instance au criminel.....	B26
Cour supérieure de justice : événements entendus au criminel	B28
Les tribunaux de la famille	
Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice, et Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires de droit de la famille par région.....	B30
Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice, et Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires de droit de la famille	B32
Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice, et Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille	B35
Cour supérieure de justice : aperçu des affaires de droit de la famille par région	B38
Cour supérieure de justice : nouvelles affaires de droit de la famille	B40
Cour supérieure de justice : événements entendus en droit de la famille	B42
Cour de la famille de la Cour supérieure de justice : aperçu des affaires de droit de la famille par région..	B44
Cour de la famille de la Cour supérieure de justice : nouvelles affaires de droit de la famille	B45
Cour de la famille de la Cour supérieure de justice : événements entendus en droit de la famille	B46
Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires de droit de la famille par région	B47
Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires de droit de la famille	B48
Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille	B50
La Cour des petites créances	
Cour des petites créances : aperçu des affaires par région	B52
Cour des petites créances : demandes déposées	B54
Cour des petites créances : événements entendus	B56
La Cour d'appel de l'Ontario	
Cour d'appel de l'Ontario : appels en matière criminelle	B59
Cour d'appel de l'Ontario : appels en matière civile	B59
Inventaire des appels de détenus	B60

Glossaire

ICON	Le Réseau intégré d'information sur les infractions (ICON) est un système opérationnel qui assure le suivi des accusations criminelles déposées à la Cour de justice de l'Ontario.
FRANK	Le système FRANK de suivi des causes a été élaboré comme système opérationnel pour les tribunaux de l'Ontario. Le système recueille les données et facilite les activités de suivi pour les audiences dans les domaines du droit suivants : droit civil, droit de la famille, Cour des petites créances, et instances criminelles de la Cour supérieure de justice. Depuis le 31 mars 2008, tous les tribunaux, sauf celui de Toronto, utilisent le système FRANK de suivi des causes. Toronto a continué d'utiliser l'ancien système, SUSTAIN, avant d'adopter le système FRANK vers le milieu de l'année 2008.
SUSTAIN	Le système opérationnel SUSTAIN a servi à faire le suivi des audiences de droit civil, de droit de la famille, de la Cour des petites créances et des instances criminelles de la Cour supérieure de justice à Toronto et Windsor; des instances de droit civil, de la Cour des petites créances de la Cour supérieure de justice à Ottawa, et des instances de la division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice à Ottawa. Depuis le 31 mars 2008, tous les tribunaux, sauf celui de Toronto, utilisent le système FRANK de suivi des causes. Toronto a continué d'utiliser l'ancien système, SUSTAIN, avant d'adopter le système FRANK vers le milieu de l'année 2008.
Droit criminel	Les données criminelles incluent toutes les infractions visées par la <i>Code criminel du Canada</i> ou par la <i>Loi réglementant certaines drogues et autres substances</i> , la <i>Loi sur les stupéfiants</i> , la <i>Loi sur les aliments et drogues</i> , et toutes les autres infractions à une loi fédérale ayant été commises par des adultes ou des adolescents. Les données criminelles de la Cour de justice de l'Ontario sont collectées selon les inculpations, tandis que les données criminelles de la Cour supérieure de justice sont recueillies selon les mises en accusation.
Droit civil	Les données civiles incluent toutes les instances relevant de la <i>Loi sur le privilège dans l'industrie de la construction</i> ou concernant des véhicules motorisés, toutes les instances concernant une succession et toutes les autres instances civiles de la Cour supérieure de justice. Elles n'incluent pas les affaires relevant des petites créances ou du droit de la famille
Petites créances	Les données des petites créances incluent toutes les affaires qui sont du ressort de la Cour des petites créances (c.-à-d., les réclamations civiles pour un montant inférieur ou égal à 10 000 \$, à l'exception des réclamations relevant de la <i>Loi sur le privilège dans l'industrie de la construction</i> et de toutes les autres affaires relevant de la compétence exclusive de la Cour supérieure de justice).
Droit de la famille	Les données de la famille incluent toutes les affaires qui sont sous le régime de la <i>Loi sur le droit de la famille</i> (excepté la partie V), de la <i>Loi portant réforme du droit de l'enfance</i> (sauf les articles 59 et 60), des parties III, VI et VII de la <i>Loi sur les services à l'enfance et à la famille</i> , de la <i>Loi de 2002 sur les ordonnances alimentaires d'exécution réciproque</i> , de la <i>Loi sur le changement de nom</i> , ou de l'article 6 de la <i>Loi sur le mariage</i> , et d'autres affaires en droit de la famille. Elles incluent aussi les questions relevant de la <i>Loi de 1996 sur les obligations familiales et l'exécution des arriérés d'aliments</i> dans les événements entendus en droit de la famille.

Aperçu des affaires civiles par région

Région	Exercice financier	Affaires reçues	Événements entendus	Heures d'activités des salles d'audience
Centre-Est	2005-2006	8 974	15 081	5 872
	2006-2007	9 024	16 141	5 138
	2007-2008	9 602	16 518	5 309
	2008-2009	9 919	16 962	5 456
Centre-Ouest	2005-2006	18 010	24 134	9 287
	2006-2007	21 067	25 651	8 933
	2007-2008	22 184	28 144	9 237
	2008-2009	25 372	30 424	11 403
Est	2005-2006	5 177	12 713	6 476
	2006-2007	5 142	13 461	4 432
	2007-2008	6 188	11 765	5 205
	2008-2009	8 523	14 565	4 116
Nord-Est	2005-2006	2 905	5 865	2 048
	2006-2007	2 754	5 939	1 959
	2007-2008	3 052	5 623	1 612
	2008-2009	3 192	6 117	1 489
Nord-Ouest	2005-2006	954	2 255	1 073
	2006-2007	977	2 231	912
	2007-2008	986	2 274	982
	2008-2009	969	2 015	761
Toronto	2005-2006	30 828	59 079	31 509
	2006-2007	30 407	50 526	28 790
	2007-2008	30 675	43 932	27 199
	2008-2009	32 865	53 589	28 520

Aperçu des affaires civiles par région (suite)

Région	Exercice financier	Affaires reçues	Événements entendus	Heures d'activités des salles d'audience
Ouest	2005-2006	12 050	21 149	6 885
	2006-2007	12 736	22 426	7 107
	2007-2008	12 728	23 791	6 913
	2008-2009	13 467	28 362	7 124
Ontario	2005-2006	78 898	140 276	63 149
	2006-2007	82 107	136 375	57 271
	2007-2008	85 416	132 047	56 459
	2008-2009	94 307	152 034	58 869

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler les statistiques sur les procédures reçues et sur les événements entendus. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 2006-2007 et 2007-2008). Les statistiques collectées manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent tous les nouveaux dossiers qui ont été ouverts, à l'exception : des affidavits relatifs aux ventes en bloc, des ordonnances de dédommagement, des évaluations de la relation avocat-client, des demandes visant une dispense des frais, et des affaires concernant les successions non contestées.
3. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements). Bien que les affidavits relatifs aux ventes en bloc, les ordonnances de dédommagement, les évaluations de la relation avocatclient et les demandes visant une dispense des frais ne fassent pas partie des nouvelles procédures, les activités concernant les événements relatifs à ces procédures entrent dans le total des événements entendus.
4. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Affaires civiles reçues

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Centre-Est	Barrie	1 340	1 649	1 598	1 801	461	34%
	Bracebridge	227	189	212	195	-32	-14%
	Cobourg	165	131	163	159	-6	-4%
	Lindsay	211	215	207	188	-23	-11%
	Newmarket	3 910	4 550	5 307	5 535	1 625	42%
	Peterborough	388	413	385	346	-42	-11%
	Whitby	2 733	1 877	1 730	1 695	-1 038	-38%
Total Centre-Est		8 974	9 024	9 602	9 919	945	11%
Centre-Ouest	Brampton	4 118	4 020	3 775	4 878	760	18%
	Brantford	468	566	695	870	402	86%
	Cayuga	53	82	76	82	29	55%
	Hamilton	6 334	7 199	7 578	8 816	2 482	39%
	Milton	4 958	6 894	7 596	8 126	3 168	64%
	Orangeville	573	611	703	893	320	56%
	Simcoe	130	177	188	152	22	17%
	St. Catharines	839	872	986	848	9	1%
	Welland	537	646	587	707	170	32%
Total Centre-Ouest		18 010	21 067	22 184	25 372	7 362	41%
Est	Belleville	353	383	351	391	38	11%
	Brockville	165	182	196	175	10	6%
	Cornwall	175	170	209	223	48	27%
	Kingston	547	511	463	497	-50	-9%
	L'Orignal	50	81	65	72	22	44%
	Napanee	32	42	34	27	-5	-16%
	Ottawa	3 607	3 512	4 587	6 839	3 232	90%
	Pembroke	126	149	155	173	47	37%
	Perth	93	73	103	100	7	8%
	Picton	29	39	25	26	-3	-10%
Total Est		5 177	5 142	6 188	8 523	3 346	65%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	375	454	369	419	44	12%
	Elliot Lake						
	Gore Bay	32	33	17	22	-10	-31%
	Haileybury	99	115	136	118	19	19%
	North Bay	303	260	291	337	34	11%
	Parry Sound	110	128	128	111	1	1%
	Sault Ste. Marie	335	363	396	411	76	23%
	Sudbury	1 651	1 401	1 715	1 774	123	7%
Total Nord-Est		2 905	2 754	3 052	3 192	287	10%

Affaires civiles reçues (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Nord-Ouest	Fort Frances	27	26	21	29	2	7%
	Kenora	160	136	167	184	24	15%
	Thunder Bay	767	815	798	756	-11	-1%
Total Nord-Ouest		954	977	986	969	15	2%
Toronto	Cour supérieure de justice de Toronto	30 828	30 407	30 675	32 865	2 037	7%
Total Toronto		30 828	30 407	30 675	32 865	2 037	7%
Ouest	Chatham	317	286	300	294	-23	-7%
	Goderich	88	95	87	95	7	8%
	Guelph	388	438	419	546	158	41%
	Kitchener	1 731	1 791	1 755	2 095	364	21%
	London	6 475	7 012	7 239	7 506	1 031	16%
	Owen Sound	249	339	252	257	8	3%
	Sarnia	329	312	287	277	-52	-16%
	St. Thomas	131	122	192	110	-21	-16%
	Stratford	187	150	138	145	-42	-22%
	Walkerton	115	98	113	99	-16	-14%
	Windsor	1 863	1 936	1 769	1 853	-10	-1%
Woodstock	177	157	177	190	13	7%	
Total Ouest		12 050	12 736	12 728	13 467	1 417	12%
Total Ontario		78 898	82 107	85 416	94 307	15 409	20%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent tous les nouveaux dossiers qui ont été ouverts, à l'exception : des affidavits relatifs aux ventes en bloc, des ordonnances de dédommagement, des évaluations de la relation avocat-client, des demandes visant une dispense des frais, et des affaires concernant les successions non contestées.
3. Au cours des deux dernières années, le nombre d'événements entendus en droit civil à Ottawa a augmenté de 35 %, ce qui s'explique par le fait que les procédures de faillite ont été incluses dans les statistiques de droit civil à partir du 10 décembre 2007, soit au moment où le tribunal de droit civil d'Ottawa est passé à un nouveau système opérationnel. Pendant la même période, les événements entendus, sauf en matière de faillite, ont diminué de 5 %.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Événements entendus en droit civil

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Centre-Est	Barrie	2 899	3 403	3 354	2 674	-225	-8%
	Bracebridge	360	523	409	487	127	35%
	Cobourg	215	223	243	270	55	26%
	Lindsay	415	404	440	436	21	5%
	Newmarket	6 919	7 583	7 949	8 875	1 956	28%
	Peterborough	525	590	666	704	179	34%
	Whitby	3 748	3 415	3 457	3 516	-232	-6%
Total Centre-Est		15 081	16 141	16 518	16 962	1 881	12%
Centre-Ouest	Brampton	6 360	6 647	6 517	6 620	260	4%
	Brantford	764	775	905	1 088	324	42%
	Cayuga	149	238	175	183	34	23%
	Hamilton	9 710	10 469	12 468	13 010	3 300	34%
	Milton	3 142	3 623	3 724	4 668	1 526	49%
	Orangeville	484	473	542	679	195	40%
	Simcoe	377	408	427	487	110	29%
	St. Catharines	1 966	1 722	2 022	2 367	401	20%
	Welland	1 182	1 296	1 364	1 322	140	12%
Total Centre-Ouest		24 134	25 651	28 144	30 424	6 290	26%
Est	Belleville	886	848	873	889	3	0%
	Brockville	343	403	427	407	64	19%
	Cornwall	201	161	237	223	22	11%
	Kingston	1 033	1 049	1 031	873	-160	-15%
	L'Orignal	137	163	81	117	-20	-15%
	Napanee	53	57	88	44	-9	-17%
	Ottawa	9 429	10 196	8 455	11 443	2 014	21%
	Pembroke	374	325	344	394	20	5%
	Perth	185	180	148	122	-63	-34%
	Picton	72	79	81	53	-19	-26%
Total Est		12 713	13 461	11 765	14 565	1 852	15%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	1 015	1 075	998	1 005	-10	-1%
	Elliot Lake						
	Gore Bay	39	44	49	29	-10	-26%
	Haileybury	198	285	257	231	33	17%
	North Bay	939	927	657	787	-152	-16%
	Parry Sound	182	161	132	176	-6	-3%
	Sault Ste. Marie	869	777	861	921	52	6%
	Sudbury	2 623	2 670	2 669	2 968	345	13%
Total Nord-Est		5 865	5 939	5 623	6 117	252	4%

Événements entendus en droit civil (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 07/08	% d'écart de 05/06 à 07/08
Nord-Ouest	Fort Frances	46	45	64	44	-2	-4%
	Kenora	476	396	355	399	-77	-16%
	Thunder Bay	1 733	1 790	1 855	1 572	-161	-9%
Total Nord-Ouest		2 255	2 231	2 274	2 015	-240	-11%
Toronto	Cour supérieure de justice de Toronto	59 079	50 526	43 932	53 589	-5 490	-9%
Total Toronto		59 079	50 526	43 932	53 589	-5 490	-9%
Ouest	Chatham	930	809	974	951	21	2%
	Goderich	172	202	168	255	83	48%
	Guelph	817	910	919	1 280	463	57%
	Kitchener	3 004	3 480	3 755	3 884	880	29%
	London	8 786	9 114	10 675	13 278	4 492	51%
	Owen Sound	387	421	399	468	81	21%
	Sarnia	675	675	655	566	-109	-16%
	St. Thomas	218	224	391	398	180	83%
	Stratford	300	386	343	269	-31	-10%
	Walkerton	234	182	158	162	-72	-31%
	Windsor	5 395	5 704	5 075	6 518	1 123	21%
	Woodstock	231	319	279	333	102	44%
Total Ouest		21 149	22 426	23 791	28 362	7 213	34%
Total Ontario		140 276	136 375	132 047	152 034	11 758	8%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements). Bien que les affidavits relatifs aux ventes en bloc, les ordonnances de dédommagement, les évaluations de la relation avocat-client et les demandes visant une dispense des frais ne fassent pas partie des nouvelles procédures, les activités concernant les événements relatifs à ces procédures sont incluses dans le total des événements entendus.
3. Au cours des deux dernières années, le nombre d'événements entendus en droit civil à Ottawa a augmenté de 35 %, ce qui s'explique par le fait que les procédures de faillite ont été incluses dans les statistiques de droit civil à partir du 10 décembre 2007, soit au moment où le tribunal de droit civil d'Ottawa est passé à un nouveau système opérationnel. Pendant la même période, les événements entendus, sauf en matière de faillite, ont diminué de 5 %.
4. La diminution de 13 % des événements entendus à Toronto en 2007-2008, et l'augmentation subséquente de 22 % s'expliquent par un changement dans les pratiques d'entrée de données pour les procédures de faillite et les causes de nature commerciale en 2007-2008, ce qui a cessé depuis. En excluant les procédures de faillite et les causes de nature commerciale, les événements entendus à Toronto sont demeurés stables au cours de la période de deux ans.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires pénales par région

Région	Exercice financier	Accusations reçues	Décisions rendues	Accusations en instance	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Est	2004-2005	94 632	87 594	46 777	805 602	49 316
	2005-2006	96 131	96 406	44 884	861 386	51 696
	2006-2007	103 393	95 894	50 786	930 684	51 172
	2007-2008	101 472	102 398	48 169	987 606	53 344
	2008-2009	106 358	104 522	49 101	965 247	53 360
Centre-Ouest	2004-2005	98 256	98 684	46 470	796 352	52 937
	2005-2006	100 137	95 836	48 365	859 015	51 966
	2006-2007	99 571	96 062	50 912	917 084	53 018
	2007-2008	97 346	96 143	49 799	914 090	55 675
	2008-2009	96 470	93 847	51 857	906 175	55 782
Est	2004-2005	78 793	76 564	34 477	608 145	32 201
	2005-2006	78 741	78 981	33 007	652 018	33 617
	2006-2007	83 219	79 889	35 135	696 602	31 484
	2007-2008	80 551	79 816	34 295	698 290	32 829
	2008-2009	88 930	84 988	37 180	771 317	33 521
Nord-Est	2004-2005	40 748	39 866	14 582	276 158	14 886
	2005-2006	40 258	39 104	15 370	284 441	15 288
	2006-2007	42 261	41 306	15 532	314 908	15 917
	2007-2008	44 934	42 312	16 077	329 524	16 079
	2008-2009	46 866	46 882	16 241	347 081	16 069
Nord-Ouest	2004-2005	19 822	19 419	6 107	114 346	6 510
	2005-2006	20 086	18 568	7 398	122 417	6 730
	2006-2007	20 827	20 394	7 073	138 397	7 136
	2007-2008	20 301	19 629	7 105	134 558	6 621
	2008-2009	22 179	21 930	6 881	143 630	7 762
Toronto	2004-2005	133 785	130 054	67 792	1 417 631	72 056
	2005-2006	142 804	130 684	73 452	1 592 856	73 432
	2006-2007	146 572	138 363	77 758	1 700 010	73 669
	2007-2008	147 233	135 380	82 263	1 674 801	73 207
	2008-2009	146 543	142 421	82 143	1 702 500	76 152

Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires pénales par région (suite)

Région	Exercice financier	Accusations reçues	Décisions rendues	Accusations en instance	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Ouest	2004-2005	90 334	87 391	33 782	678 436	43 339
	2005-2006	95 487	92 289	35 859	753 914	44 890
	2006-2007	102 194	99 273	37 777	801 129	45 315
	2007-2008	103 774	102 858	37 954	848 503	46 326
	2008-2009	103 976	101 170	40 833	851 845	45 741
Ontario	2004-2005	556 370	539 572	249 987	4 696 670	271 245
	2005-2006	573 644	551 868	258 335	5 126 047	277 619
	2006-2007	598 037	571 181	274 973	5 498 814	277 711
	2007-2008	595 611	578 536	275 662	5 587 372	284 080
	2008-2009	611 322	595 760	284 236	5 687 795	288 386

1. Les instances pénales reçues et réglées sont des accusations criminelles portées contre des particuliers. Il est possible que plusieurs accusations soient portées contre un accusé dans une même « affaire ». Il y a environ deux accusations par affaire.
2. Les accusations reçues ont été rectifiées pour les besoins des renvois.
3. Les accusations en instance sont des accusations en cours dont la date d'instruction est prévue pour le dernier jour du mois. Par exemple, si un mandat d'amener est émis contre un particulier, aucune journée d'audience à venir ne sera inscrite au rôle avant que le mandat d'amener n'ait été exécuté. Par conséquent, ces accusations sont traitées comme des « instances inactives » et n'entrent pas dans le total des accusations en instance.
4. Les événements entendus au criminel à la Cour de justice de l'Ontario sont recueillis pour chaque accusation portée devant le tribunal. Par exemple, si un particulier a été accusé de deux infractions, la base de données sur les tribunaux indiquera deux événements pour chaque comparution. Les événements entendus incluent les procès, les conférences préparatoires au procès, les audiences relatives à une motion, les audiences sur la libération sous caution, les enquêtes préliminaires et les autres audiences.
5. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.

SOURCE : ICON

Cour de justice de l'Ontario : accusations reçues au criminel

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 04/05 à 08/09
Centre-Est	Barrie	18 233	18 109	18 037	18 736	19 462	1 229	7%
	Bracebridge	3 538	3 581	3 921	4 056	3 330	-208	-6%
	Cobourg	3 946	3 988	4 235	4 758	4 197	251	6%
	Lindsay	5 988	5 922	6 156	6 016	6 609	621	10%
	Newmarket	25 999	27 049	29 261	29 608	31 167	5 168	20%
	Orillia	3 182	3 320	3 633	3 654	3 728	546	17%
	Oshawa	26 296	26 601	29 793	27 562	30 929	4 633	18%
	Peterborough	7 450	7 561	8 357	7 082	6 936	-514	-7%
Total Centre-Est		94 632	96 131	103 393	101 472	106 358	11 726	12%
Centre-Ouest	Brampton	38 244	40 568	40 788	37 011	34 897	-3 347	-9%
	Brantford	8 265	7 713	8 140	8 620	7 713	-552	-7%
	Cayuga	1 575	1 569	1 897	2 143	1 969	394	25%
	Hamilton	20 033	19 652	18 909	19 397	19 270	-763	-4%
	Milton	8 938	9 330	8 982	9 946	10 697	1 759	20%
	Orangeville	4 335	4 884	4 839	4 894	5 095	760	18%
	Simcoe	2 835	3 023	3 008	2 518	2 554	-281	-10%
	St. Catharines	11 927	11 357	11 125	11 176	12 196	269	2%
Welland	2 104	2 041	1 883	1 641	2 079	-25	-1%	
Total Centre-Ouest		98 256	100 137	99 571	97 346	96 470	-1 786	-2%
Est	Belleville	6 996	6 305	6 501	5 728	7 354	358	5%
	Brockville	4 794	5 125	4 759	5 306	6 402	1 608	34%
	Cornwall	7 874	7 843	8 212	7 824	8 900	1 026	13%
	Kingston	7 549	7 823	7 151	7 174	7 829	280	4%
	L'Orignal	2 595	2 685	3 136	3 114	2 957	362	14%
	Napanee	2 325	2 404	2 493	2 932	2 611	286	12%
	Ottawa	37 353	36 863	39 783	37 577	42 058	4 705	13%
	Pembroke	4 283	4 533	5 273	4 939	4 963	680	16%
	Perth	4 012	4 197	4 795	4 927	4 911	899	22%
	Picton	1 012	963	1 116	1 030	945	-67	-7%
Total Est		78 793	78 741	83 219	80 551	88 930	10 137	13%
Nord-Est	Cochrane	2 243	2 287	2 313	3 235	3 345	1 102	49%
	Elliot Lake	960	1 006	898	799	830	-130	-14%
	Espanola	697	595	629	828	855	158	23%
	Gore Bay	1 481	1 370	1 472	1 757	1 520	39	3%
	Haileybury	1 910	2 307	2 001	2 625	2 644	734	38%
	Kirkland Lake	383	393	343	479	631	248	65%
	North Bay	5 830	5 649	5 741	5 479	6 113	283	5%
	Parry Sound	2 432	2 481	2 545	2 429	2 928	496	20%

Cour de justice de l'Ontario : accusations reçues au criminel (suite)

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 04/05 à 08/09
	Sault Ste. Marie	7 428	7 204	7 998	7 843	7 789	361	5%
	Sudbury	12 445	12 328	13 110	14 151	15 233	2 788	22%
	Timmins	4 939	4 638	5 211	5 309	4 978	39	1%
Total Nord-Est		40 748	40 258	42 261	44 934	46 866	6 118	15%
Nord-Ouest	Dryden	3 161	3 321	3 548	3 746	4 852	1 691	53%
	Fort Frances	1 281	1 324	1 483	1 315	1 281	0	0%
	Kenora	4 610	4 715	4 900	5 181	5 094	484	10%
	Thunder Bay	10 770	10 726	10 896	10 059	10 952	182	2%
Total Nord-Ouest		19 822	20 086	20 827	20 301	22 179	2 357	12%
Toronto	1000, avenue Finch Ouest	22 379	26 544	23 698	23 832	23 544	1 165	5%
	1911, avenue Eglinton	24 216	26 718	29 248	29 607	27 669	3 453	14%
	2201, avenue Finch Ouest	23 899	22 320	25 462	24 067	22 909	-990	-4%
	311, rue Jarvis	5 376	5 703	4 828	5 765	5 983	607	11%
	College Park	19 944	17 062	17 563	20 812	23 474	3 530	18%
	Old City Hall	37 971	44 457	45 773	43 150	42 964	4 993	13%
Total Toronto		133 785	142 804	146 572	147 233	146 543	12 758	10%
Ouest	Chatham	4 465	6 145	6 672	6 229	6 524	2 059	46%
	Goderich	1 747	2 102	2 322	2 568	2 373	626	36%
	Guelph	6 291	6 505	6 335	6 744	7 074	783	12%
	Kitchener	20 718	21 608	22 637	24 238	24 772	4 054	20%
	London	17 938	18 794	21 820	21 654	22 949	5 011	28%
	Owen Sound	3 365	3 158	3 494	3 719	3 747	382	11%
	Sarnia	6 313	6 937	8 410	8 581	8 389	2 076	33%
	St. Thomas	3 219	3 727	3 752	3 781	3 839	620	19%
	Stratford	2 658	2 824	2 689	2 620	2 522	-136	-5%
	Walkerton	2 114	2 715	3 015	3 225	2 731	617	29%
	Windsor	17 052	16 388	16 870	16 088	14 585	-2 467	-14%
	Woodstock	4 454	4 584	4 178	4 327	4 471	17	0%
Total Ouest		90 334	95 487	102 194	103 774	103 976	13 642	15%
Total Ontario		556 370	573 644	598 037	595 611	611 322	54 952	10%

1. Les instances pénales reçues et réglées sont des accusations criminelles portées contre des particuliers. Il est possible que plusieurs accusations soient portées contre un accusé dans une même « affaire ». Il y a environ deux accusations par affaire.
2. Les accusations reçues ont été rectifiées pour les besoins des renvois.

SOURCE : ICON

Cour de justice de l'Ontario : accusations au criminel à l'égard desquelles une décision a été rendue

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 04/05 à 08/09
Centre-Est	Barrie	16 341	19 467	18 847	17 742	18 981	2 640	16%
	Bracebridge	3 361	3 584	3 628	3 421	3 538	177	5%
	Cobourg	3 790	3 686	3 996	4 405	4 596	806	21%
	Lindsay	6 281	5 483	6 035	6 182	6 457	176	3%
	Newmarket	22 674	26 885	26 780	30 247	30 037	7 363	32%
	Orillia	3 188	2 980	3 229	3 599	3 807	619	19%
	Oshawa	25 746	26 817	26 250	28 384	30 104	4 358	17%
	Peterborough	6 213	7 504	7 129	8 418	7 002	789	13%
Total Centre-Est		87 594	96 406	95 894	102 398	104 522	16 928	19%
Centre-Ouest	Brampton	38 948	37 173	38 084	38 560	34 333	-4 615	-12%
	Brantford	8 079	7 562	7 919	8 145	7 432	-647	-8%
	Cayuga	1 563	1 736	1 640	1 928	1 958	395	25%
	Hamilton	20 018	20 227	19 109	18 650	18 607	-1 411	-7%
	Milton	9 962	8 507	8 676	9 179	10 462	500	5%
	Orangeville	4 662	4 166	4 657	4 551	4 875	213	5%
	Simcoe	2 610	3 074	3 063	2 529	2 378	-232	-9%
	St. Catharines	10 769	11 363	11 158	10 804	11 962	1 193	11%
Welland	2 073	2 028	1 756	1 797	1 840	-233	-11%	
Total Centre-Ouest		98 684	95 836	96 062	96 143	93 847	-4 837	-5%
Est	Belleville	7 130	6 579	6 226	5 662	6 629	-501	-7%
	Brockville	4 316	4 756	4 817	4 758	6 138	1 822	42%
	Cornwall	7 781	7 547	7 242	8 163	8 551	770	10%
	Kingston	6 989	7 944	7 330	7 094	7 340	351	5%
	L'Orignal	2 413	2 639	2 547	3 334	3 106	693	29%
	Napanee	2 333	2 541	2 488	2 753	2 550	217	9%
	Ottawa	36 286	37 932	38 299	37 741	39 464	3 178	9%
	Pembroke	4 228	4 020	5 453	4 838	5 246	1 018	24%
	Perth	4 049	4 013	4 379	4 451	5 123	1 074	27%
	Picton	1 039	1 010	1 108	1 022	841	-198	-19%
Total Est		76 564	78 981	79 889	79 816	84 988	8 424	11%
Nord-Est	Cochrane	2 389	2 205	2 229	2 280	3 499	1 110	46%
	Elliot Lake	879	891	793	851	786	-93	-11%
	Espanola	632	585	726	710	735	103	16%
	Gore Bay	1 446	1 272	1 434	1 631	1 654	208	14%
	Haileybury	1 944	1 713	1 984	2 157	2 555	611	31%
	Kirkland Lake	387	327	404	305	558	171	44%
	North Bay	5 873	5 682	5 343	5 291	5 719	-154	-3%
	Parry Sound	2 023	2 758	2 679	2 480	2 971	948	47%

Cour de justice de l'Ontario : accusations au criminel à l'égard desquelles une décision a été rendue (suite)

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 04/05 à 08/09
	Sault Ste. Marie	7 416	6 933	8 049	7 831	7 958	542	7%
	Sudbury	12 143	12 186	12 635	13 832	15 329	3 186	26%
	Timmins	4 734	4 552	5 030	4 944	5 118	384	8%
Total Nord-Est		39 866	39 104	41 306	42 312	46 882	7 016	18%
Nord-Ouest	Dryden	2 976	3 301	3 559	3 603	4 537	1 561	52%
	Fort Frances	1 211	1 286	1 178	1 437	1 345	134	11%
	Kenora	4 663	4 257	4 620	5 141	5 180	517	11%
	Thunder Bay	10 569	9 724	11 037	9 448	10 868	299	3%
Total Nord-Ouest		19 419	18 568	20 394	19 629	21 930	2 511	13%
Toronto	1000, avenue Finch Ouest	24 702	25 039	22 777	24 446	23 137	-1 565	-6%
	1911, avenue Eglinton	22 397	23 463	26 530	27 625	28 024	5 627	25%
	2201, avenue Finch Ouest	21 461	22 603	23 753	21 174	24 740	3 279	15%
	311, rue Jarvis	5 779	4 998	5 780	5 203	5 544	-235	-4%
	College Park	19 048	18 360	16 230	17 925	20 325	1 277	7%
	Old City Hall	36 667	36 221	43 293	39 007	40 651	3 984	11%
Total Toronto		130 054	130 684	138 363	135 380	142 421	12 367	10%
Ouest	Chatham	4 907	5 568	6 327	6 333	5 562	655	13%
	Goderich	1 937	1 951	2 150	2 254	2 458	521	27%
	Guelph	5 985	5 879	6 488	6 269	6 706	721	12%
	Kitchener	20 559	20 947	21 162	23 604	23 941	3 382	16%
	London	17 634	18 632	20 278	22 719	21 596	3 962	22%
	Owen Sound	3 234	3 317	3 232	3 722	3 765	531	16%
	Sarnia	6 145	6 203	7 357	8 792	7 863	1 718	28%
	St. Thomas	2 931	3 568	3 719	3 595	4 030	1 099	37%
	Stratford	2 619	2 938	2 716	2 573	2 511	-108	-4%
	Walkerton	2 100	2 317	3 009	3 212	2 927	827	39%
	Windsor	15 395	16 786	18 176	15 328	15 177	-218	-1%
	Woodstock	3 945	4 183	4 659	4 457	4 634	689	17%
Total Ouest		87 391	92 289	99 273	102 858	101 170	13 779	16%
Total Ontario		539 572	551 868	571 181	578 536	595 760	56 188	10%

1. Les instances pénales reçues et réglées sont des accusations criminelles portées contre des particuliers. Il est possible que plusieurs accusations soient portées contre un accusé dans une même « affaire ». Il y a environ deux accusations par affaire.

SOURCE : ICON

Cour de justice de l'Ontario : accusations en instance au criminel

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 03/04 à 07/08
Centre-Est	Barrie	9 397	8 093	6 999	7 582	7 607	-1 790	-19%
	Bracebridge	1 150	1 112	1 262	1 553	1 377	227	20%
	Cobourg	1 523	1 789	1 979	2 149	1 495	-28	-2%
	Lindsay	2 844	3 115	3 141	2 858	3 079	235	8%
	Newmarket	14 734	14 371	16 441	15 208	16 096	1 362	9%
	Orillia	973	1 208	1 453	1 376	1 317	344	35%
	Oshawa	12 079	11 317	14 426	13 632	14 477	2 398	20%
	Peterborough	4 077	3 879	5 085	3 811	3 653	-424	-10%
Total Centre-Est		46 777	44 884	50 786	48 169	49 101	2 324	5%
Centre-Ouest	Brampton	20 543	22 737	24 813	21 313	21 227	684	3%
	Brantford	3 511	3 480	3 477	3 868	4 131	620	18%
	Cayuga	609	414	636	905	921	312	51%
	Hamilton	7 717	6 934	6 720	7 520	8 558	841	11%
	Milton	4 608	5 006	5 355	6 014	6 143	1 535	33%
	Orangeville	1 609	2 213	2 309	2 503	2 682	1 073	67%
	Simcoe	1 133	1 071	985	966	1 141	8	1%
	St. Catharines	5 710	5 522	5 451	5 746	5 893	183	3%
	Welland	1 030	988	1 166	964	1 161	131	13%
Total Centre-Ouest		46 470	48 365	50 912	49 799	51 857	5 387	12%
Est	Belleville	2 225	1 877	2 026	1 844	2 409	184	8%
	Brockville	2 024	2 393	2 127	2 455	2 568	544	27%
	Cornwall	3 986	4 081	4 769	4 426	4 690	704	18%
	Kingston	3 137	2 881	2 648	2 644	3 085	-52	-2%
	L'Orignal	1 076	995	1 505	1 218	1 090	14	1%
	Napanee	668	508	470	640	648	-20	-3%
	Ottawa	18 229	16 450	17 706	16 835	18 849	620	3%
	Pembroke	1 587	2 189	1 873	1 984	1 737	150	9%
	Perth	1 200	1 294	1 687	1 971	1 734	534	45%
	Picton	345	339	324	278	370	25	7%
Total Est		34 477	33 007	35 135	34 295	37 180	2 703	8%
Nord-Est	Cochrane	588	779	806	999	1 395	807	137%
	Elliot Lake	377	411	502	446	554	177	47%
	Espanola	350	362	263	389	503	153	44%
	Gore Bay	463	503	503	656	599	136	29%
	Haileybury	679	1 190	1 142	1 394	1 268	589	87%
	Kirkland Lake	110	161	109	265	310	200	182%
	North Bay	1 925	1 867	2 149	2 228	2 484	559	29%

Cour de justice de l'Ontario : accusations en instance au criminel (suite)

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 03/04 à 07/08
	Parry Sound	1 405	1 171	1 060	933	922	-483	-34%
	Sault Ste. Marie	2 742	2 956	2 703	2 503	2 302	-440	-16%
	Sudbury	4 354	4 332	4 616	4 475	4 208	-146	-3%
	Timmins	1 589	1 638	1 679	1 789	1 696	107	7%
Total Nord-Est		14 582	15 370	15 532	16 077	16 241	1 659	11%
Nord Ouest	Fort Frances	333	356	519	357	344	11	3%
	Kenora	1 434	1 760	1 774	1 749	1 667	233	16%
	Thunder Bay	3 478	4 412	3 936	4 103	3 861	383	11%
Total Nord-Ouest		6 107	7 398	7 073	7 105	6 881	774	13%
Toronto	1000, avenue Finch Ouest	11 472	12 134	12 327	11 348	11 600	128	1%
	1911, avenue Eglinton	12 077	14 613	16 664	17 337	16 940	4 863	40%
	2201, avenue Finch Ouest	12 018	11 220	12 687	14 612	12 266	248	2%
	311, rue Jarvis	2 646	3 292	2 298	2 794	3 198	552	21%
	College Park	9 536	7 806	8 688	10 431	13 043	3 507	37%
	Old City Hall	20 043	24 387	25 094	25 741	25 096	5 053	25%
Total Toronto		67 792	73 452	77 758	82 263	82 143	14 351	21%
Ouest	Chatham	1 560	2 170	2 343	2 169	3 022	1 462	94%
	Goderich	584	711	847	1 066	968	384	66%
	Guelph	2 184	2 708	2 460	2 869	3 242	1 058	48%
	Kitchener	5 932	6 469	7 393	7 745	8 050	2 118	36%
	London	7 855	7 686	8 931	7 735	9 528	1 673	21%
	Owen Sound	1 123	952	1 095	1 026	1 175	52	5%
	Sarnia	2 053	2 647	3 460	3 046	3 601	1 548	75%
	St. Thomas	1 256	1 381	1 354	1 440	1 374	118	9%
	Stratford	722	550	537	541	541	-181	-25%
	Walkerton	834	1 189	1 257	1 195	974	140	17%
	Windsor	7 534	6 992	6 242	7 288	6 734	-800	-11%
	Woodstock	2 145	2 404	1 858	1 834	1 624	-521	-24%
Total Ouest		33 782	35 859	37 777	37 954	40 833	7 051	21%
Total Ontario		249 987	258 335	274 973	275 662	284 236	34 249	14%

1. Les accusations en instance sont des accusations en cours dont la date d'instruction est prévue pour le dernier jour du mois. Par exemple, si un mandat d'amener est émis contre un particulier, aucune journée d'audience à venir ne sera inscrite au rôle avant que le mandat d'amener n'ait été exécuté. Par conséquent, ces accusations sont traitées comme des « instances inactives » et n'entrent pas dans le total des accusations en instance.

SOURCE : ICON

Cour de justice de l'Ontario : événements entendus au criminel

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 04/05 à 08/09
Centre-Est	Barrie	136 935	153 970	147 735	165 543	160 146	23 211	17%
	Bracebridge	17 820	19 245	18 457	19 157	18 090	270	2%
	Cobourg	26 755	29 267	33 739	37 446	38 376	11 621	43%
	Lindsay	50 935	50 674	56 824	57 639	67 400	16 465	32%
	Newmarket	221 046	239 233	252 474	270 212	270 427	49 381	22%
	Orillia	14 046	15 373	18 956	19 556	19 932	5 886	42%
	Oshawa	260 556	269 025	305 485	324 166	308 246	47 690	18%
	Peterborough	77 509	84 599	97 014	93 887	82 630	5 121	7%
Total Centre-Est		805 602	861 386	930 684	987 606	965 247	159 645	20%
Centre-Ouest	Brampton	341 164	369 994	410 517	393 105	355 994	14 830	4%
	Brantford	55 679	57 855	65 906	72 221	67 704	12 025	22%
	Cayuga	9 520	8 623	10 202	12 185	14 211	4 691	49%
	Hamilton	163 790	168 108	166 676	166 615	172 182	8 392	5%
	Milton	69 716	77 777	74 348	87 910	97 055	27 339	39%
	Orangeville	28 240	33 058	37 547	38 623	44 650	16 410	58%
	Simcoe	16 934	21 412	24 286	18 780	18 305	1 371	8%
	St. Catharines	92 315	102 841	108 105	107 017	114 320	22 005	24%
Welland	18 994	19 347	19 497	17 634	21 754	2 760	15%	
Total Centre-Ouest		796 352	859 015	917 084	914 090	906 175	109 823	14%
Est	Belleville	51 416	44 496	44 661	40 241	48 774	-2 642	-5%
	Brockville	31 196	37 769	36 585	39 248	47 735	16 539	53%
	Cornwall	62 887	63 255	67 090	68 934	74 738	11 851	19%
	Kingston	63 056	79 016	74 174	67 657	66 718	3 662	6%
	L'Orignal	11 700	12 946	15 964	15 787	14 199	2 499	21%
	Napanee	12 961	12 916	11 475	13 702	12 541	-420	-3%
	Ottawa	308 636	332 591	361 340	363 913	401 943	93 307	30%
	Pembroke	28 259	29 243	37 581	40 821	43 410	15 151	54%
	Perth	31 966	34 605	41 863	43 293	56 697	24 731	77%
	Picton	6 068	5 181	5 869	4 694	4 562	-1 506	-25%
	Total Est		608 145	652 018	696 602	698 290	771 317	163 172
Nord-Est	Cochrane	11 024	12 072	13 333	18 595	22 122	11 098	101%
	Elliot Lake	3 879	4 859	4 457	3 991	4 228	349	9%
	Espanola	3 300	3 896	3 638	3 460	5 302	2 002	61%
	Gore Bay	9 099	8 465	8 272	10 427	10 764	1 665	18%
	Haileybury	12 251	15 923	20 399	22 118	18 678	6 427	52%
	Kirkland Lake	2 292	2 574	3 105	2 993	4 590	2 298	100%
	North Bay	49 756	46 003	42 620	44 976	48 525	-1 231	-2%

Cour de justice de l'Ontario : événements entendus au criminel (suite)

Région	Emplacement	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 04/05 à 08/09	% d'écart de 04/05 à 08/09
	Parry Sound	15 046	18 441	16 909	16 559	15 366	320	2%
	Sault Ste. Marie	54 265	55 474	65 377	65 808	69 187	14 922	27%
	Sudbury	88 783	89 270	103 380	106 505	113 311	24 528	28%
	Timmins	26 463	27 464	33 418	34 092	35 008	8 545	32%
Total Nord-Est		276 158	284 441	314 908	329 524	357 334	81 176	29%
Nord-Ouest	Fort Frances	5 782	6 274	7 501	7 613	7 014	1 232	21%
	Kenora	27 356	28 720	32 846	34 561	34 347	6 991	26%
	Thunder Bay	67 897	72 470	80 144	73 420	77 940	10 043	15%
Total Nord-Ouest		114 346	122 417	138 397	134 558	143 757	29 411	26%
Toronto	1000, avenue Finch Ouest	217 743	247 442	223 248	214 479	204 573	-13 170	-6%
	1911, avenue Eglinton	222 512	273 069	334 697	363 231	348 312	125 800	57%
	2201, avenue Finch Ouest	219 525	233 050	268 441	267 710	246 035	26 510	12%
	311, rue Jarvis	56 095	53 543	54 605	46 208	58 012	1 917	3%
	College Park	231 937	210 184	202 566	227 269	264 134	32 197	14%
	Old City Hall	469 819	575 568	616 453	555 904	581 434	111 615	24%
Total Toronto		1 417 631	1 592 856	1 700 010	1 674 801	1 702 500	284 869	20%
Ouest	Chatham	32 983	39 825	45 999	43 308	47 680	14 697	45%
	Goderich	8 245	10 818	12 409	14 865	16 996	8 751	106%
	Guelph	39 145	47 901	48 142	49 920	55 048	15 903	41%
	Kitchener	137 794	154 459	174 478	189 147	191 901	54 107	39%
	London	165 628	184 184	203 131	215 656	216 870	51 242	31%
	Owen Sound	17 704	18 461	19 560	21 045	20 834	3 130	18%
	Sarnia	40 878	50 106	62 308	75 348	72 651	31 773	78%
	St. Thomas	23 076	29 313	28 717	30 615	29 612	6 536	28%
	Stratford	13 074	14 772	12 484	12 814	13 841	767	6%
	Walkerton	12 790	15 610	20 068	21 629	20 245	7 455	58%
	Windsor	143 695	144 371	130 310	131 801	130 386	-13 309	-9%
	Woodstock	43 424	44 094	43 523	42 355	35 781	-7 643	-18%
Total Ouest		678 436	753 914	801 129	848 503	851 845	173 409	26%
Total Ontario		4 696 670	5 126 047	5 498 814	5 587 372	5 687 795	991 125	21%

1. Les événements entendus au criminel à la Cour de justice de l'Ontario sont recueillis pour chaque accusation portée devant le tribunal. Par exemple, si un particulier a été accusé de deux infractions, la base de données sur les tribunaux indiquera deux événements pour chaque comparution. Les événements entendus incluent les procès, les conférences préparatoires au procès, les audiences relatives à une motion, les audiences sur la libération sous caution, les enquêtes préliminaires et les autres audiences.

SOURCE : ICON

Cour supérieure de justice : aperçu des affaires pénales par région

Région	Exercice financier	Actes d'accusation et appels reçus	Actes d'accusation et décisions d'appel rendues	Actes d'accusation et appels en instance	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Est	2005-2006	624	454	501	5 350	7 577
	2006-2007	487	443	428	5 908	9 208
	2007-2008	485	396	365	5 339	7 570
	2008-2009	483	406	315	4 884	8 162
Centre-Ouest	2005-2006	955	940	778	10 019	11 465
	2006-2007	800	737	718	9 776	11 374
	2007-2008	843	774	622	9 733	10 832
	2008-2009	797	680	629	9 875	11 098
Est	2005-2006	730	683	553	2 454	5 686
	2006-2007	700	633	563	2 548	5 607
	2007-2008	662	632	525	2 780	5 352
	2008-2009	762	678	532	2 696	7 067
Nord-Est	2005-2006	368	238	277	2 743	2 632
	2006-2007	295	272	229	2 694	2 202
	2007-2008	304	255	176	2 616	2 241
	2008-2009	254	222	134	2 342	2 249
Nord-Ouest	2005-2006	128	110	74	906	739
	2006-2007	85	80	56	947	675
	2007-2008	100	67	52	863	760
	2008-2009	106	87	64	960	839
Toronto	2005-2006	1 186	1 057	1 580		17 662
	2006-2007	1 112	1 006	1 704		18 145
	2007-2008	1 057	1 094	1 842		17 025
	2008-2009	954	1 014	1 805		18 408

Cour supérieure de justice : aperçu des affaires pénales par région (suite)

Région	Exercice financier	Actes d'accusation et appels reçus	Actes d'accusation et décisions d'appel rendues	Actes d'accusation et appels en instance	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Ouest	2005-2006	846	665	661	5 335	6 193
	2006-2007	818	678	633	5 118	6 286
	2007-2008	690	606	582	4 439	6 150
	2008-2009	704	547	587	3 629	5 854
Ontario	2005-2006	4 837	4 147	4 424	26 807	51 955
	2006-2007	4 297	3 849	4 331	26 991	53 496
	2007-2008	4 141	3 824	4 164	25 770	49 930
	2008-2009	4 060	3 634	4 066	24 386	53 678

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler les statistiques sur les actes d'accusation et appels reçus au criminel, sur les actes d'accusation et appels à l'égard desquels une décision a été rendue, et sur les actes d'accusation et appels en instance au criminel. Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un juge (y compris les ajournements). Bien que les requêtes, les motions et les révisions de cautionnement ne soient pas comptées au nombre des activités liées à l'affaire (c.-à-d., les affaires reçues, réglées et en instance), les activités concernant les événements relatifs à ces procédures sont incluses dans le total des événements entendus.
3. Le nombre d'événements criminels entendus devant la Cour supérieure de justice ne comprend pas les données de Toronto, d'Ottawa et de Windsor (en raison de la non-disponibilité des données).
4. Une mise en accusation est considérée comme étant réglée lorsqu'une décision définitive a été rendue pour chacun des chefs d'accusation relatifs à cette mise en accusation (lorsque la détermination de la peine est terminée dans le cas d'une mise en accusation avec condamnation). Un appel est considéré comme réglé lorsque la décision en appel a été rendue.
5. Une mise en accusation est considérée comme étant en instance lorsqu'une décision définitive est attendue sur l'un ou l'autre des chefs d'accusation concernant cette mise en accusation et qu'une date est prévue pour un événement à venir. (Les affaires non réglées pour lesquelles aucun événement n'est prévu sont considérées comme étant inactives et ne sont pas comptées dans le total). Un appel est considéré comme étant en instance lorsqu'aucune décision n'a encore été rendue au sujet de cet appel et qu'une date est prévue pour un événement à venir.
6. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels reçus au criminel

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Centre-Est	Barrie	174	145	135	156	-18	-10%
	Bracebridge	18	25	17	17	-1	-6%
	Cobourg	23	21	29	22	-1	-4%
	Lindsay	32	39	32	31	-1	-3%
	Newmarket	164	112	116	87	-77	-47%
	Peterborough	32	25	28	27	-5	-16%
	Whitby	181	120	128	143	-38	-21%
Total Centre-Est		624	487	485	483	-141	-23%
Centre-Ouest	Brampton	490	404	437	417	-73	-15%
	Brantford	18	16	16	12	-6	-33%
	Cayuga	13	5	5	6	-7	-54%
	Hamilton	179	168	201	185	6	3%
	Milton	100	91	80	81	-19	-19%
	Orangeville	39	43	35	34	-5	-13%
	Simcoe	14	21	11	8	-6	-43%
	St. Catharines	42	19	24	20	-22	-52%
	Welland	60	33	34	34	-26	-43%
Total Centre-Ouest		955	800	843	797	-158	-17%
Est	Belleville	46	39	43	37	-9	-20%
	Brockville	30	32	22	25	-5	-17%
	Cornwall	73	66	90	87	14	19%
	Kingston	86	85	53	57	-29	-34%
	L'Orignal	42	43	54	40	-2	-5%
	Napanee	13	10	7	13	0	0%
	Ottawa	392	371	328	428	36	9%
	Pembroke	30	27	33	37	7	23%
	Perth	11	18	25	32	21	191%
	Picton	7	9	7	6	-1	-14%
Total Est		730	700	662	762	32	4%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	51	45	31	37	-14	-27%
	Gore Bay	20	18	17	20	0	0%
	Haileybury	17	17	22	33	16	94%
	North Bay	81	56	66	44	-37	-46%
	Parry Sound	17	15	23	29	12	71%
	Sault Ste. Marie	63	67	53	29	-34	-54%
	Sudbury	119	77	92	62	-57	-48%
Total Nord-Est		368	295	304	254	-114	-31%

Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels reçus au criminel (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Nord-Ouest	Fort Frances	1	3	5	4	3	300%
	Kenora	40	18	20	20	-20	-50%
	Thunder Bay	87	64	75	82	-5	-6%
Total Nord-Ouest		128	85	100	106	-22	-17%
Toronto	Cour supérieure de justice de Toronto	1 186	1 112	1 057	954	-232	-20%
Total Toronto		1 186	1 112	1 057	954	-232	-20%
Ouest	Chatham	35	24	16	19	-16	-46%
	Goderich	28	29	27	28	0	0%
	Guelph	65	62	56	53	-12	-18%
	Kitchener	82	56	66	50	-32	-39%
	London	215	197	152	125	-90	-42%
	Owen Sound	15	17	13	19	4	27%
	Sarnia	47	42	58	41	-6	-13%
	St. Thomas	37	47	32	37	0	0%
	Stratford	62	36	42	43	-19	-31%
	Walkerton	19	18	10	10	-9	-47%
	Windsor	218	263	185	251	33	15%
	Woodstock	23	27	33	28	5	22%
Total Ouest		846	818	690	704	-142	-17%
Total Ontario		4 837	4 297	4 141	4 060	-777	-16%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les affaires reçues comprennent les mises en accusation et les appels concernant tant les adultes que les jeunes.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels au criminel à l'égard desquels une décision a été rendue

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre Est	Barrie	155	164	111	134	-21	-14%
	Bracebridge	6	14	16	10	4	67%
	Cobourg	8	5	15	23	15	188%
	Lindsay	33	33	26	27	-6	-18%
	Newmarket	95	83	84	73	-22	-23%
	Peterborough	23	12	28	22	-1	-4%
	Whitby	134	132	116	117	-17	-13%
Total Centre-Est		454	443	396	406	-48	-11%
Centre-Ouest	Brampton	501	416	356	347	-154	-31%
	Brantford	15	14	10	7	-8	-53%
	Cayuga	14	6	7	2	-12	-86%
	Hamilton	193	107	220	155	-38	-20%
	Milton	82	75	88	83	1	1%
	Orangeville	18	22	19	26	8	44%
	Simcoe	6	14	17	4	-2	-33%
	St. Catharines	45	38	17	19	-26	-58%
	Welland	66	45	40	37	-29	-44%
Total Centre-Ouest		940	737	774	680	-260	-28%
Est	Belleville	42	44	28	33	-9	-21%
	Brockville	9	12	21	19	10	111%
	Cornwall	57	52	48	56	-1	-2%
	Kingston	72	75	59	58	-14	-19%
	L'Orignal	40	43	47	43	3	8%
	Napanee	7	5	5	2	-5	-71%
	Ottawa	398	363	384	403	5	1%
	Pembroke	31	24	25	32	1	3%
	Perth	17	10	10	27	10	59%
	Pictou	10	5	5	5	-5	-50%
Total Est		683	633	632	678	-5	-1%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	31	21	37	29	-2	-6%
	Gore Bay	4	9	6	12	8	200%
	Haileybury	10	17	15	29	19	190%
	North Bay	48	57	46	51	3	6%
	Parry Sound	11	10	17	16	5	45%
	Sault Ste. Marie	51	61	54	35	-16	-31%
	Sudbury	83	97	80	50	-33	-40%
Total Nord-Est		238	272	255	222	-16	-7%

Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels au criminel à l'égard desquels une décision a été rendue (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Nord-Ouest	Fort Frances	4	1	1	1	-3	-75%
	Kenora	32	27	16	17	-15	-47%
	Thunder Bay	74	52	50	69	-5	-7%
Total Nord-Ouest		110	80	67	87	-23	-21%
Toronto	Cour supérieure de justice de Toronto	1 057	1 006	1 094	1 014	-43	-4%
Total Toronto		1 057	1 006	1 094	1 014	-43	-4%
Ouest	Chatham	31	26	28	13	-18	-58%
	Goderich	30	29	21	22	-8	-27%
	Guelph	67	52	44	33	-34	-51%
	Kitchener	68	72	57	50	-18	-26%
	London	187	135	121	111	-76	-41%
	Owen Sound	6	6	7	9	3	50%
	Sarnia	37	40	39	32	-5	-14%
	St. Thomas	36	39	42	43	7	19%
	Stratford	29	40	21	4	-25	-86%
	Walkerton	15	14	14	3	-12	-80%
	Windsor	155	212	182	193	38	25%
Woodstock	4	13	30	34	30	750%	
Total Ouest		665	678	606	547	-118	-18%
Total Ontario		4 147	3 849	3 824	3 634	-513	-12%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Une mise en accusation est considérée comme étant réglée lorsqu'une décision définitive a été rendue pour chacun des chefs d'accusation relatifs à cette mise en accusation (lorsque la détermination de la peine est terminée dans le cas d'une mise en accusation avec condamnation). Un appel est considéré comme réglé lorsque la décision en appel a été rendue.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels en instance au criminel

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre Est	Barrie	132	107	99	103	-29	-22%
	Bracebridge	13	15	11	9	-4	-31%
	Cobourg	19	22	16	12	-7	-37%
	Lindsay	33	33	28	20	-13	-39%
	Newmarket	140	132	108	71	-69	-49%
	Peterborough	19	17	18	10	-9	-47%
	Whitby	145	102	85	90	-55	-38%
Total Centre-Est		501	428	365	315	-186	-37%
Centre-Ouest	Brampton	413	391	341	342	-71	-17%
	Brantford	14	9	9	13	-1	-7%
	Cayuga	8	6	2	5	-3	-38%
	Hamilton	152	145	136	151	-1	-1%
	Milton	70	78	60	55	-15	-21%
	Orangeville	22	22	20	22	0	0%
	Simcoe	9	12	4	6	-3	-33%
	St. Catharines	31	14	20	15	-16	-52%
	Welland	59	41	30	20	-39	-66%
Total Centre-Ouest		778	718	622	629	-149	-19%
Est	Belleville	19	16	29	28	9	47%
	Brockville	25	29	24	21	-4	-16%
	Cornwall	72	65	81	85	13	18%
	Kingston	73	72	55	48	-25	-34%
	L'Orignal	39	38	40	26	-13	-33%
	Napanee	7	9	5	6	-1	-14%
	Ottawa	284	292	238	261	-23	-8%
	Pembroke	16	19	25	25	9	56%
	Perth	12	16	22	28	16	133%
	Picton	6	7	6	4	-2	-33%
Total Est		553	563	525	532	-21	-4%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	45	34	19	22	-23	-51%
	Gore Bay	16	18	14	7	-9	-56%
	Haileybury	15	11	14	17	2	13%
	North Bay	55	49	44	27	-28	-51%
	Parry Sound	16	14	11	11	-5	-31%
	Sault Ste. Marie	47	49	30	17	-30	-64%
	Sudbury	83	54	44	33	-50	-60%
Total Nord-Est		277	229	176	134	-143	-52%

Cour supérieure de justice : actes d'accusation et appels en instance au criminel (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Nord-Ouest	Fort Frances	0	1	0	4	4	400%
	Kenora	25	16	13	17	-8	-32%
	Thunder Bay	49	39	39	43	-6	-12%
Total Nord-Ouest		74	56	52	64	-10	-14%
Toronto	Cour supérieure de justice de Toronto	1 580	1 704	1 842	1 805	225	14%
Total Toronto		1 580	1 704	1 842	1 805	225	14%
Ouest	Chatham	29	23	9	14	-15	-52%
	Goderich	25	21	15	17	-8	-32%
	Guelph	28	27	29	35	7	25%
	Kitchener	72	51	52	45	-27	-38%
	London	163	153	133	94	-69	-42%
	Owen Sound	7	12	10	9	2	29%
	Sarnia	37	32	40	40	3	8%
	St. Thomas	38	44	33	23	-15	-39%
	Stratford	29	16	26	26	-3	-10%
	Walkerton	9	10	3	4	-5	-56%
	Windsor	205	220	204	262	57	28%
	Woodstock	19	24	28	18	-1	-5%
Total Ouest		661	633	582	587	-74	-11%
Total Ontario		4424	4 331	4 164	4 066	-358	-8%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Une mise en accusation est considérée comme étant en instance lorsqu'une décision définitive est attendue sur l'un ou l'autre des chefs d'accusation concernant cette mise en accusation et qu'une date est prévue pour un événement à venir. (Les affaires non réglées pour lesquelles aucun événement n'est prévu sont considérées comme étant inactives et ne sont pas comptées dans le total). Un appel est considéré comme étant en instance lorsqu'aucune décision n'a encore été rendue au sujet de cet appel et qu'une date est prévue pour un événement à venir.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : événements entendus au criminel

		05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Est	Barrie	1 541	1 533	1 155	1 137	-404	-26%
	Bracebridge	117	147	166	140	23	20%
	Cobourg	194	270	237	143	-51	-26%
	Lindsay	230	272	357	362	132	57%
	Newmarket	1 398	1 713	1 497	1 383	-15	-1%
	Peterborough	244	195	230	181	-63	-26%
	Whitby	1 626	1 778	1 697	1 538	-88	-5%
Total Centre-Est		5 350	5 908	5 339	4 884	-466	-9%
Centre-Ouest	Brampton	5 464	5 690	5 412	5 711	247	5%
	Brantford	227	188	300	263	36	16%
	Cayuga	106	67	61	39	-67	-63%
	Hamilton	1 959	1 705	1 969	1 905	-54	-3%
	Milton	733	808	814	785	52	7%
	Orangeville	231	288	213	261	30	13%
	Simcoe	65	155	161	109	44	68%
	St. Catharines	393	370	344	322	-71	-18%
Welland	841	505	459	480	-361	-43%	
Total Centre-Ouest		10 019	9 776	9 733	9 875	-144	-1%
Est	Belleville	316	280	196	185	-131	-41%
	Brockville	165	174	225	203	38	23%
	Cornwall	528	591	795	899	371	70%
	Kingston	700	858	725	583	-117	-17%
	L'Orignal	266	218	289	225	-41	-15%
	Napanee	55	74	50	33	-22	-40%
	Pembroke	218	185	218	298	80	37%
	Perth	136	114	234	228	92	68%
	Pictou	70	54	48	42	-28	-40%
Total Est		2 454	2 548	2 780	2 696	242	10%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	399	493	362	388	-11	-3%
	Gore Bay	145	164	145	295	150	103%
	Haileybury	120	103	114	148	28	23%
	North Bay	602	470	520	486	-116	-19%
	Parry Sound	89	127	97	186	97	109%
	Sault Ste. Marie	594	677	784	432	-162	-27%
	Sudbury	794	660	594	407	-387	-49%
Total Nord-Est		2 743	2 694	2 616	2 342	-401	-15%

Cour supérieure de justice : événements entendus au criminel (suite)

		05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Nord-Ouest	Fort Frances	17	9	31	17	0	0%
	Kenora	281	258	267	262	-19	-7%
	Thunder Bay	608	680	565	681	73	12%
Total Nord-Ouest		906	947	863	960	54	6%
Ouest	Chatham	270	190	126	112	-158	-59%
	Goderich	212	177	150	143	-69	-33%
	Guelph	575	426	319	274	-301	-52%
	Kitchener	801	833	787	604	-197	-25%
	London	2 240	2 170	1 798	1 348	-892	-40%
	Owen Sound	72	289	145	106	34	47%
	Sarnia	376	336	392	349	-27	-7%
	St. Thomas	288	237	224	268	-20	-7%
	Stratford	221	166	162	183	-38	-17%
	Walkerton	121	114	121	68	-53	-44%
	Woodstock	159	180	215	174	15	9%
Total Ouest		5 335	5 118	4 439	3 629	-1 706	-32%
Total Ontario		26 807	26 991	25 770	24 386	-2 421	-9%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Le nombre d'événements criminels entendus devant la Cour supérieure de justice ne comprend pas les données de Toronto, d'Ottawa et de Windsor (en raison de la non-disponibilité des données).

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires de droit de la famille par région

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Est	2005-2006	14 403	52 515	16 834
	2006-2007	14 613	52 330	15 310
	2007-2008	14 380	52 731	15 410
	2008-2009	14 268	52 965	16 882
Centre-Ouest	2005-2006	19 631	60 617	20 881
	2006-2007	18 681	61 138	20 495
	2007-2008	17 878	58 857	20 189
	2008-2009	18 535	60 863	20 226
Est	2005-2006	12 333	42 567	12 291
	2006-2007	11 683	41 873	11 833
	2007-2008	11 807	40 704	12 088
	2008-2009	11 780	38 057	11 403
Nord-Est	2005-2006	5 515	27 036	6 015
	2006-2007	5 239	28 083	6 050
	2007-2008	5 130	27 253	5 792
	2008-2009	5 318	26 073	6 082
Nord-Ouest	2005-2006	2 184	9 870	2 088
	2006-2007	2 004	8 804	2 098
	2007-2008	1 956	8 687	1 777
	2008-2009	1 905	9 325	2 246
Toronto	2005-2006	20 017	54 918	13 749
	2006-2007	19 704	55 493	15 500
	2007-2008	18 972	56 153	14 741
	2008-2009	18 003	54 621	16 398

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires de droit de la famille par région (suite)

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Ouest	2005-2006	16 679	69 785	15 007
	2006-2007	16 250	69 239	15 415
	2007-2008	15 565	71 467	15 818
	2008-2009	16 429	71 566	16 770
Ontario	2005-2006	90 762	317 308	86 866
	2006-2007	88 174	316 960	86 702
	2007-2008	85 688	315 852	85 815
	2008-2009	86 238	313 470	90 007

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
4. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires de droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Est	Barrie (y compris Orillia)	3 210	3 367	3 225	3 290	80	2%
	Bracebridge	471	514	541	486	15	3%
	Cobourg	666	673	612	697	31	5%
	Lindsay	701	754	662	703	2	0%
	Newmarket	3 271	3 493	3 705	3 536	265	8%
	Peterborough	1 038	962	977	1 002	-36	-3%
	Whitby (y compris Oshawa)	5 046	4 850	4 658	4 554	-492	-10%
Total Centre-Est		14 403	14 613	14 380	14 268	-135	-1%
Centre-Ouest	Brampton	6 907	6 650	6 261	6 722	-185	-3%
	Brantford	1 451	1 456	1 400	1 438	-13	-1%
	Cayuga	362	358	332	305	-57	-16%
	Hamilton	3 969	3 648	3 515	3 798	-171	-4%
	Milton	2 213	2 105	2 194	2 181	-32	-1%
	Orangeville	489	483	492	484	-5	-1%
	Simcoe	565	541	465	462	-103	-18%
	St. Catharines	1 656	1 511	1 358	1 319	-337	-20%
	Welland	2 019	1 929	1 861	1 826	-193	-10%
Total Centre-Ouest		19 631	18 681	17 878	18 535	-1 096	-6%
Est	Belleville	1 953	1 747	1 620	1 630	-323	-17%
	Brockville	691	672	664	652	-39	-6%
	Cornwall	1 043	1 064	1 120	1 264	221	21%
	Kingston	1 203	1 227	1 054	1 021	-182	-15%
	L'Orignal	495	457	470	550	55	11%
	Napanee	246	292	328	321	75	30%
	Ottawa	5 059	4 666	5 054	4 840	-219	-4%
	Pembroke	871	897	856	831	-40	-5%
	Perth	513	481	460	492	-21	-4%
	Picton	259	180	181	179	-80	-31%
	Total Est		12 333	11 683	11 807	11 780	-553

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires de droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	938	858	819	897	-41	-4%
	Gore Bay	211	203	176	164	-47	-22%
	Haileybury (y compris Kirkland Lake)	268	265	261	245	-23	-9%
	North Bay	955	937	983	1 084	129	14%
	Parry Sound	291	272	260	301	10	3%
	Sault Ste. Marie (y compris Elliot Lake)	1 131	1 022	966	949	-182	-16%
	Sudbury (y compris Espanola)	1 721	1 682	1 665	1 678	-43	-2%
	Cochrane (y compris Timmins)	938	858	819	897	-41	-4%
Total Nord-Est		5 515	5 239	5 130	5 318	-197	-4%
Nord-Ouest	Fort Frances	118	101	122	141	23	19%
	Kenora (y compris Dryden et Red Lake)	569	515	453	421	-148	-26%
	Thunder Bay	1 497	1 388	1 381	1 343	-154	-10%
Total Nord-Ouest		2 184	2 004	1 956	1 905	-279	-13%
Toronto	1911, avenue Eglinton	1 964	0	0	0	-1 964	-100%
	311, rue Jarvis	2 407	2 198	2 314	2 235	-172	-7%
	393, avenue University	11 756	12 028	11 258	10 404	-1 352	-12%
	47, avenue Sheppard Est	3 890	5 478	5 400	5 364	1 474	38%
Total Toronto		20 017	19 704	18 972	18 003	-2 014	-10%
Ouest	Chatham	1 069	948	950	921	-148	-14%
	Goderich	369	364	290	364	-5	-1%
	Guelph	1 195	1 239	1 132	1 267	72	6%
	Kitchener (y compris Cambridge)	3 534	3 663	3 668	3 852	318	9%
	London	3 391	3 140	2 968	3 233	-158	-5%
	Owen Sound	637	747	676	665	28	4%
	Sarnia	1 159	1 117	979	1 057	-102	-9%
	St. Thomas	786	735	732	791	5	1%
	Stratford	556	546	487	483	-73	-13%
	Walkerton	392	407	335	367	-25	-6%
	Windsor	2 495	2 318	2 371	2 462	-33	-1%
	Woodstock	1 096	1 026	977	967	-129	-12%
Total Ouest		16 679	16 250	15 565	16 429	-250	-1%

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires en droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Total Ontario		90 762	88 174	85 688	86 238	-4 524	-5%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. Depuis la fin de l'année 2005-2006, les affaires de la famille qui étaient entendues au 1911, avenue Eglinton Est, sont entendues au tribunal situé au 47, avenue Sheppard Est.
4. La division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice entend toutes les affaires de la famille dans les 17 villes suivantes : Barrie (y compris Orillia), Bracebridge, Cobourg, Lindsay, Newmarket, Whitby (y compris Oshawa) et Peterborough dans la région du Centre-Est; St. Catharines et Hamilton dans la région du Centre Ouest; Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth dans la région de l'Est; et enfin, London dans la région de l'Ouest. La Cour supérieure de justice et la Cour de justice de l'Ontario entendent les affaires de la famille dans les autres emplacements de la Cour. À ces endroits, la Cour qui entend l'affaire est déterminée en fonction des types de demandes qui sont adressées dans l'affaire.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Est	Barrie (y compris Orillia)	10 644	11 077	11 703	11 707	1 063	10%
	Bracebridge	1 669	1 495	1 569	1 433	-236	-14%
	Cobourg	2 366	2 373	2 356	2 493	127	5%
	Lindsay	3 049	2 929	3 110	3 092	43	1%
	Newmarket	11 182	12 477	13 747	13 049	1 867	17%
	Peterborough	4 408	4 175	3 971	4 095	-313	-7%
	Whitby (y compris Oshawa)	19 197	17 804	16 275	17 096	-2 101	-11%
Total Centre-Est		52 515	52 330	52 731	52 965	450	1%
Centre-Ouest	Brampton	19 389	19 789	19 233	20 136	747	4%
	Brantford	4 945	4 945	5 133	5 377	432	9%
	Cayuga	1 129	1 095	1 044	974	-155	-14%
	Hamilton	13 497	13 795	12 805	12 694	-803	-6%
	Milton	6 217	5 978	6 014	6 489	272	4%
	Orangeville	1 536	1 734	1 712	1 802	266	17%
	Simcoe	2 576	2 542	1 845	1 694	-882	-34%
	St. Catharines	5 387	5 148	5 069	5 358	-29	-1%
	Welland (y compris Niagara Falls)	5 941	6 112	6 002	6 339	398	7%
Total Centre-Ouest		60 617	61 138	58 857	60 863	246	0%
Est	Belleville	8 355	8 585	8 340	7 475	-880	-11%
	Brockville	2 573	2 565	2 561	2 560	-13	-1%
	Cornwall	2 600	2 604	2 707	2 794	194	7%
	Kingston	3 797	3 800	3 536	3 320	-477	-13%
	L'Orignal	1 547	1 233	1 674	1 631	84	5%
	Napanee	852	896	1 001	1 028	176	21%
	Ottawa	15 298	14 451	13 728	12 437	-2 861	-19%
	Pembroke	5 077	5 253	4 864	4 498	-579	-11%
	Perth	1 486	1 691	1 469	1 483	-3	0%
	Picton	982	795	824	831	-151	-15%
Total Est		42 567	41 873	40 704	38 057	-4 510	-11%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	4 490	4 036	3 956	4 297	-193	-4%
	Gore Bay	904	854	760	549	-355	-39%
	Haileybury (y compris Kirkland Lake)	1 051	1 112	870	842	-209	-20%
	North Bay	4 658	5 325	5 268	5 020	362	8%
	Parry Sound	1 784	1 505	1 277	1 281	-503	-28%

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
	Sault Ste. Marie (y compris Elliot Lake)	6 054	6 335	6 246	6 159	105	2%
	Sudbury	8 095	8 916	8 876	7 925	-170	-2%
Total Nord-Est		27 036	28 083	27 253	26 073	-963	-4%
Nord-Ouest	Fort Frances	630	519	513	642	12	2%
	Kenora (y compris Dryden et Red Lake)	2 442	1 945	1 708	1 613	-829	-34%
	Thunder Bay	6 798	6 340	6 466	7 070	272	4%
Total Nord-Ouest		9 870	8 804	8 687	9 325	-545	-6%
	1911, avenue Eglinton	10 324	0	0	0	-10 324	-100%
	311, rue Jarvis	12 507	12 158	12 525	11 702	-805	-6%
	393, avenue University	18 944	19 881	19 473	17 617	-1 327	-7%
	47, avenue Sheppard Est	13 143	23 454	24 155	25 302	12 159	93%
Total Toronto		54 918	55 493	56 153	54 621	-297	-1%
Ouest	Chatham	5 660	5 224	5 168	5 586	-74	-1%
	Goderich	2 688	2 596	2 328	2 363	-325	-12%
	Guelph	3 663	3 698	4 040	4 280	617	17%
	Kitchener (y compris Cambridge)	12 840	12 990	13 433	13 561	721	6%
	London	10 692	10 404	11 683	10 719	27	0%
	Owen Sound	2 833	2 961	3 172	3 197	364	13%
	Sarnia	7 311	7 393	7 553	7 120	-191	-3%
	St. Thomas	3 144	3 361	3 235	3 420	276	9%
	Stratford	2 316	2 201	2 040	2 144	-172	-7%
	Walkerton	1 836	1 931	1 726	1 630	-206	-11%
	Windsor	11 128	10 885	11 200	11 198	70	1%
	Woodstock	5 674	5 595	5 889	6 348	674	12%
Total Ouest		69 785	69 239	71 467	71 566	1 781	3%

Cour supérieure de justice, Cour de la famille de la Cour supérieure de justice et Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Total Ontario		317 308	316 960	315 852	313 470	-3 838	-1%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
3. Depuis la fin de l'année 2005-2006, les affaires de la famille qui étaient entendues au 1911, avenue Eglinton Est, sont entendues au tribunal situé au 47, avenue Sheppard Est.
4. La division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice entend toutes les affaires de la famille dans les 17 villes suivantes : Barrie (y compris Orillia), Bracebridge, Cobourg, Lindsay, Newmarket, Whitby (y compris Oshawa) et Peterborough dans la région du Centre-Est; St. Catharines et Hamilton dans la région du Centre Ouest; Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth dans la région de l'Est; et enfin, London dans la région de l'Ouest. La Cour supérieure de justice et la Cour de justice de l'Ontario entendent les affaires de la famille dans les autres emplacements de la Cour. À ces endroits, la Cour qui entend l'affaire est déterminée en fonction des types de demandes qui sont adressées dans l'affaire.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : aperçu des affaires de droit de la famille par région

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Ouest	2005-2006	7 264	16 071	5 045
	2006-2007	7 150	16 715	4 946
	2007-2008	6 926	15 838	4 793
	2008-2009	7 176	16 118	5 364
Est	2005-2006	935	2 709	543
	2006-2007	868	2 822	559
	2007-2008	871	2 385	610
	2008-2009	961	2 229	539
Nord-Est	2005-2006	1 852	5 204	1 677
	2006-2007	1 893	5 617	1 724
	2007-2008	1 923	5 225	1 497
	2008-2009	1 945	4 672	1 622
Nord-Ouest	2005-2006	704	2 407	563
	2006-2007	713	2 345	722
	2007-2008	732	2 339	577
	2008-2009	701	2 246	661
Toronto	2005-2006	11 758	18 950	5 493
	2006-2007	12 029	19 881	6 172
	2007-2008	11 258	19 473	6 431
	2008-2009	10 404	17 617	7 098
Ouest	2005-2006	5 969	17 135	4 027
	2006-2007	5 960	18 163	3 833
	2007-2008	5 811	17 822	4 036
	2008-2009	6 245	17 923	4 345

Cour supérieure de justice : aperçu des affaires de droit de la famille par région (suite)

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Ontario	2005-2006	28 482	62 476	17 349
	2006-2007	28 613	65 543	17 956
	2007-2008	27 521	63 082	17 944
	2008-2009	27 432	60 805	19 629

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
4. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.
5. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton); à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London).

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : nouvelles affaires de droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Ouest	Brampton	3 838	3 752	3 541	3 799	-39	-1%
	Brantford	465	540	468	489	24	5%
	Cayuga	191	187	173	153	-38	-20%
	Milton	1 460	1 379	1 442	1 476	16	1%
	Orangeville	244	232	243	229	-15	-6%
	Simcoe	228	247	216	212	-16	-7%
	Welland (y compris Niagara Falls)	838	813	843	818	-20	-2%
Total Centre-Ouest		7 264	7 150	6 926	7 176	-88	-1%
Est	Belleville	482	507	503	561	79	16%
	Pembroke	344	318	320	351	7	2%
	Picton	109	43	48	49	-60	-55%
Total Est		935	868	871	961	26	3%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	294	297	267	303	9	3%
	Gore Bay	17	19	32	28	11	65%
	Haileybury	113	98	112	90	-23	-20%
	North Bay	286	322	323	324	38	13%
	Parry Sound	98	83	109	91	-7	-7%
	Sault Ste. Marie	486	436	438	420	-66	-14%
	Sudbury	558	638	642	689	131	23%
Total Nord-Est		1 852	1 893	1 923	1 945	93	5%
Nord-Ouest	Fort Frances	50	46	52	62	12	24%
	Kenora	155	151	167	148	-7	-5%
	Thunder Bay	499	516	513	491	-8	-2%
Total Nord-Ouest		704	713	732	701	-3	0%

Cour supérieure de justice : nouvelles affaires de droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Toronto	393, avenue University	11 758	12 029	11 258	10 404	-1 354	-12%
Total Toronto		11 758	12 029	11 258	10 404	-1 354	-12%
Ouest	Chatham	339	346	334	316	-23	-7%
	Goderich	163	171	124	151	-12	-7%
	Guelph	605	602	526	614	9	1%
	Kitchener (y compris Cambridge)	1 526	1 512	1 552	1 565	39	3%
	Owen Sound	302	355	327	323	21	7%
	Sarnia	487	495	412	478	-9	-2%
	St. Thomas	375	368	341	364	-11	-3%
	Stratford	200	223	208	200	0	0%
	Walkerton	161	192	167	178	17	11%
	Windsor	1 363	1 319	1 427	1 634	271	20%
	Woodstock	448	377	393	422	-26	-6%
Total Ouest		5 969	5 960	5 811	6 245	276	5%
Total Ontario		28 482	28 613	27 521	27 432	-1 050	-4%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton); à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London).

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour supérieure de justice : événements entendus en droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Ouest	Brampton	7 424	8 123	7 273	7 461	37	0%
	Brantford	1 305	1 279	1 206	1 174	-131	-10%
	Cayuga	446	425	439	348	-98	-22%
	Milton	3 480	3 203	3 210	3 654	174	5%
	Orangeville	429	593	576	609	180	42%
	Simcoe	655	649	619	419	-236	-36%
	Welland (y compris Niagara Falls)	2 332	2 443	2 515	2 453	121	5%
Total Centre-Ouest		16 071	16 715	15 838	16 118	47	0%
Est	Belleville	1 049	1 096	1 074	1 110	61	6%
	Pembroke	1 429	1 548	1 154	987	-442	-31%
	Picton	231	178	157	132	-99	-43%
Total Est		2 709	2 822	2 385	2 229	-480	-18%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	681	806	671	647	-34	-5%
	Gore Bay	38	43	64	55	17	45%
	Haileybury	339	295	226	206	-133	-39%
	North Bay	643	713	659	657	14	2%
	Parry Sound	294	221	230	203	-91	-31%
	Sault Ste. Marie	1 755	1 574	1 496	1 288	-467	-27%
	Sudbury	1 454	1 965	1 879	1 616	162	11%
Total Nord-Est		5 204	5 617	5 225	4 672	-532	-10%
Nord-Ouest	Fort Frances	250	185	219	233	-17	-7%
	Kenora	519	413	396	396	-123	-24%
	Thunder Bay	1 638	1 747	1 724	1 617	-21	-1%
Total Nord-Ouest		2 407	2 345	2 339	2 246	-161	-7%
Toronto	393, avenue University	18 950	19 881	19 473	17 617	-1 333	-7%
Total Toronto		18 950	19 881	19 473	17 617	-1 333	-7%
Ouest	Chatham	1 096	1 041	1 048	1 035	-61	-6%
	Goderich	547	750	586	640	93	17%
	Guelph	1 316	1 291	1 286	1 421	105	8%
	Kitchener (y compris Cambridge)	3 740	3 483	3 382	3 209	-531	-14%
	Owen Sound	648	737	661	717	69	11%
	Sarnia	1 721	1 787	2 260	2 171	450	26%
	St. Thomas	1 159	1 348	1 196	1 294	135	12%
	Stratford	555	609	587	507	-48	-9%
	Walkerton	392	486	464	389	-3	-1%
	Windsor	4 764	5 372	5 103	5 191	427	9%
	Woodstock	1 197	1 259	1 249	1 349	152	13%
Total Ouest		17 135	18 163	17 822	17 923	788	5%

Cour supérieure de justice : événements entendus en droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Total Ontario		62 476	65 543	63 082	60 805	-1 671	-3%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques collectées manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
3. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton); à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London).

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour de la famille de la Cour supérieure de justice : aperçu des affaires de droit de la famille par région

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Est	2005-2006	14 403	52 515	16 834
	2006-2007	14 613	52 330	15 310
	2007-2008	14 380	52 731	15 410
	2008-2009	14 268	52 965	16 882
Centre-Ouest	2005-2006	5 625	18 884	7 653
	2006-2007	5 159	18 943	7 225
	2007-2008	4 873	17 874	6 768
	2008-2009	5 117	18 052	6 438
Est	2005-2006	9 250	28 153	10 051
	2006-2007	8 859	27 240	9 510
	2007-2008	9 150	26 676	9 677
	2008-2009	9 140	25 253	8 930
Ouest	2005-2006	3 391	10 692	2 182
	2006-2007	3 140	10 404	2 599
	2007-2008	2 968	11 683	2 454
	2008-2009	3 233	10 719	2 999
Ontario	2005-2006	32 669	110 244	36 721
	2006-2007	31 771	108 917	34 644
	2007-2008	31 371	108 964	34 309
	2008-2009	31 758	106 989	35 249

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
4. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.
1. La division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice entend toutes les affaires de la famille à 17 emplacements de la Cour énumérés dans le diagramme ci-dessus. La Cour supérieure de justice et la Cour de justice de l'Ontario entendent les affaires de la famille aux autres emplacements de la Cour. À ces endroits, la Cour qui entend l'affaire est déterminée en fonction des types de demandes qui sont adressées dans l'affaire.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour de la famille de la Cour supérieure de justice : nouvelles affaires de droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Est	Barrie (y compris Orillia)	3 210	3 367	3 225	3 290	80	2%
	Bracebridge	471	514	541	486	15	3%
	Cobourg	666	673	612	697	31	5%
	Lindsay	701	754	662	703	2	0%
	Newmarket	3 271	3 493	3 705	3 536	265	8%
	Peterborough	1 038	962	977	1 002	-36	-3%
	Whitby (y compris Oshawa)	5 046	4 850	4 658	4 554	-492	-10%
Total Centre-Est		14 403	14 613	14 380	14 268	-135	-1%
Centre-Ouest	Hamilton	3 969	3 648	3 515	3 798	-171	-4%
	St. Catharines	1 656	1 511	1 358	1 319	-337	-20%
Total Centre-Ouest		5 625	5 159	4 873	5 117	-508	-9%
Est	Brockville	691	672	664	652	-39	-6%
	Cornwall	1 043	1 064	1 120	1 264	221	21%
	Kingston	1 203	1 227	1 054	1 021	-182	-15%
	L'Orignal	495	457	470	550	55	11%
	Napanee	246	292	328	321	75	30%
	Ottawa	5 059	4 666	5 054	4 840	-219	-4%
	Perth	513	481	460	492	-21	-4%
Total Est		9 250	8 859	9 150	9 140	-110	-1%
Ouest	London	3 391	3 140	2 968	3 233	-158	-5%
Total Ouest		3 391	3 140	2 968	3 233	-158	-5%
Total Ontario		32 669	31 771	31 371	31 758	-911	-3%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. La division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice entend toutes les affaires de la famille à 17 emplacements de la Cour énumérés dans le diagramme ci-dessus. La Cour supérieure de justice et la Cour de justice de l'Ontario entendent les affaires de la famille aux autres emplacements de la Cour. À ces endroits, la Cour qui entend l'affaire est déterminée en fonction des types de demandes qui sont adressées dans l'affaire.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour de la famille de la Cour supérieure de justice : événements entendus en droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Est	Barrie (y compris Orillia)	10 644	11 077	11 703	11 707	1 063	10%
	Bracebridge	1 669	1 495	1 569	1 433	-236	-14%
	Cobourg	2 366	2 373	2 356	2 493	127	5%
	Lindsay	3 049	2 929	3 110	3 092	43	1%
	Newmarket	11 182	12 477	13 747	13 049	1 867	17%
	Peterborough	4 408	4 175	3 971	4 095	-313	-7%
	Whitby (y compris Oshawa)	19 197	17 804	16 275	17 096	-2 101	-11%
Total Centre-Est		52 515	52 330	52 731	52 965	450	1%
Centre-Ouest	Hamilton	13 497	13 795	12 805	12 694	-803	-6%
	St. Catharines	5 387	5 148	5 069	5 358	-29	-1%
Total Centre-Ouest		18 884	18 943	17 874	18 052	-832	-4%
Est	Brockville	2 573	2 565	2 561	2 560	-13	-1%
	Cornwall	2 600	2 604	2 707	2 794	194	7%
	Kingston	3 797	3 800	3 536	3 320	-477	-13%
	L'Orignal	1 547	1 233	1 674	1 631	84	5%
	Napanee	852	896	1 001	1 028	176	21%
	Ottawa	15 298	14 451	13 728	12 437	-2 861	-19%
	Perth	1 486	1 691	1 469	1 483	-3	0%
Total Est		28 153	27 240	26 676	25 253	-2 900	-10%
Ouest	London	10 692	10 404	11 683	10 719	27	0%
Total Ouest		10 692	10 404	11 683	10 719	27	0%
Total Ontario		110 244	108 917	108 964	106 989	-3 255	-3%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
3. La division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice entend toutes les affaires de la famille à 17 emplacements de la Cour énumérés dans le diagramme ci-dessus. La Cour supérieure de justice et la Cour de justice de l'Ontario entendent les affaires de la famille aux autres emplacements de la Cour. À ces endroits, la Cour qui entend l'affaire est déterminée en fonction des types de demandes qui sont adressées dans l'affaire.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour de justice de l'Ontario : aperçu des affaires de droit de la famille par région

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Ouest	2005-2006	6 742	25 662	8 182
	2006-2007	6 372	25 480	8 325
	2007-2008	6 079	25 145	8 629
	2008-2009	6 242	26 693	8 423
Est	2005-2006	2 148	11 705	1 697
	2006-2007	1 956	11 811	1 764
	2007-2008	1 786	11 643	1 801
	2008-2009	1 679	10 575	1 934
Nord-Est	2005-2006	3 663	21 832	4 338
	2006-2007	3 346	22 466	4 326
	2007-2008	3 207	22 028	4 295
	2008-2009	3 373	21 401	4 460
Nord-Ouest	2005-2006	1 480	7 463	1 525
	2006-2007	1 291	6 459	1 376
	2007-2008	1 224	6 348	1 200
	2008-2009	1 204	7 079	1 585
Toronto	2005-2006	8 259	35 968	8 256
	2006-2007	7 675	35 612	9 328
	2007-2008	7 714	36 680	8 310
	2008-2009	7 599	37 004	9 300
Ouest	2005-2006	7 319	41 958	8 798
	2006-2007	7 150	40 672	8 983
	2007-2008	6 786	41 962	9 327
	2008-2009	6 951	42 924	9 426
Ontario	2005-2006	29 611	144 588	32 796
	2006-2007	27 790	142 500	34 102
	2007-2008	26 796	143 806	33 562
	2008-2009	27 048	145 676	35 129

1. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton), et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London). À ces emplacements, toutes les affaires de la famille sont entendues par la division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification, les appels portés de la Cour de justice de l'Ontario à la Cour supérieure de justice, et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
4. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.
5. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton), et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London). À ces emplacements, toutes les affaires de la famille sont entendues par la division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice.

SOURCE : FRANK

Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires de droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Centre-Ouest	Brampton	3 069	2 898	2 720	2 923	-146	-5%
	Brantford	986	916	932	949	-37	-4%
	Cayuga	171	171	159	152	-19	-11%
	Milton	753	726	752	705	-48	-6%
	Orangeville	245	251	249	255	10	4%
	Simcoe	337	294	249	250	-87	-26%
	Welland (y compris Niagara Falls)	1 181	1 116	1 018	1 008	-173	-15%
Total Centre-Ouest		6 742	6 372	6 079	6 242	-500	-7%
Est	Belleville	1 471	1 240	1 117	1 069	-402	-27%
	Pembroke	527	579	536	480	-47	-9%
	Picton	150	137	133	130	-20	-13%
Total Est		2 148	1 956	1 786	1 679	-469	-22%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	644	561	552	594	-50	-8%
	Gore Bay	194	184	144	136	-58	-30%
	Haileybury (y compris Kirkland Lake)	155	167	149	155	0	0%
	North Bay	669	615	660	760	91	14%
	Parry Sound	193	189	151	210	17	9%
	Sault Ste. Marie (y compris Elliot Lake)	645	586	528	529	-116	-18%
	Sudbury (y compris Espanola)	1 163	1 044	1 023	989	-174	-15%
Total Nord-Est		3 663	3 346	3 207	3 373	-290	-8%
Nord-Ouest	Fort Frances	68	55	70	79	11	16%
	Kenora (y compris Dryden et Red Lake)	414	364	286	273	-141	-34%
	Thunder Bay	998	872	868	852	-146	-15%
Total Nord-Ouest		1 480	1 291	1 224	1 204	-276	-19%
Toronto	1911, avenue Eglinton	1 964	0	0	0	-1 964	-100%
	311, rue Jarvis	2 406	2 198	2 314	2 235	-171	-7%
	47, avenue Sheppard Est	3 889	5 477	5 400	5 364	1 475	38%
Total Toronto		8 259	7 675	7 714	7 599	-660	-8%

Cour de justice de l'Ontario : nouvelles affaires de droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 07/08
Ouest	Chatham	730	602	616	605	-125	-17%
	Goderich	206	193	166	213	7	3%
	Guelph	590	637	606	653	63	11%
	Kitchener (y compris Cambridge)	2 008	2 151	2 116	2 287	279	14%
	Owen Sound	335	392	349	342	7	2%
	Sarnia	672	622	567	579	-93	-14%
	St. Thomas	411	367	391	427	16	4%
	Stratford	356	323	279	283	-73	-21%
	Walkerton	231	215	168	189	-42	-18%
	Windsor	1 132	999	944	828	-304	-27%
	Woodstock	648	649	584	545	-103	-16%
Total Ouest		7 319	7 150	6 786	6 951	-368	-5%
Total Ontario		29 611	27 790	26 796	27 048	-2 563	-9%

1. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les nouvelles procédures incluent les requêtes, les motions en modification et les demandes adressées à des tribunaux extra-provinciaux concernant des témoignages dans des affaires de garde ou de droit d'accès. Les procédures d'exécution et les demandes visant une dispense des frais ne constituent pas de nouvelles procédures.
3. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton), et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London). À ces emplacements, toutes les affaires de la famille sont entendues par la division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice.
4. Depuis la fin de l'année 2005-2006, les affaires de la famille qui étaient entendues au 1911, avenue Eglinton Est, sont entendues au tribunal situé au 47, avenue Sheppard Est.

SOURCE : FRANK

Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% Écart de 05/06 à 08/09
Centre-Ouest	Brampton	11 965	11 666	11 960	12 675	710	6%
	Brantford	3 640	3 666	3 927	4 203	563	15%
	Cayuga	683	670	605	626	-57	-8%
	Milton	2 737	2 775	2 804	2 835	98	4%
	Orangeville	1 107	1 141	1 136	1 193	86	8%
	Simcoe	1 921	1 893	1 226	1 275	-646	-34%
	Welland (y compris Niagara Falls)	3 609	3 669	3 487	3 886	277	8%
Total Centre-Ouest		25 662	25 480	25 145	26 693	1 031	4%
Est	Belleville	7 306	7 489	7 266	6 365	-941	-13%
	Pembroke	3 648	3 705	3 710	3 511	-137	-4%
	Picton	751	617	667	699	-52	-7%
Total Est		11 705	11 811	11 643	10 575	-1 130	-10%
Nord-Est	Cochrane (y compris Timmins)	3 809	3 230	3 285	3 650	-159	-4%
	Gore Bay	866	811	696	494	-372	-43%
	Haileybury (y compris Kirkland Lake)	712	817	644	636	-76	-11%
	North Bay	4 015	4 612	4 609	4 363	348	9%
	Parry Sound	1 490	1 284	1 047	1 078	-412	-28%
	Sault Ste. Marie (y compris Elliot Lake)	4 299	4 761	4 750	4 871	572	13%
	Sudbury (y compris Espanola)	6 641	6 951	6 997	6 309	-332	-5%
Total Nord-Est		21 832	22 466	22 028	21 401	-431	-2%
Nord-Ouest	Fort Frances	380	334	294	409	29	8%
	Kenora (y compris Dryden et Red Lake)	1 923	1 532	1 312	1 217	-706	-37%
	Thunder Bay	5 160	4 593	4 742	5 453	293	6%
Total Nord-Ouest		7 463	6 459	6 348	7 079	-384	-5%
Toronto	1911, avenue Eglinton	10 324	0	0	0	-10 324	-100%
	311, rue Jarvis	12 501	12 158	12 525	11 702	-799	-6%
	47, avenue Sheppard Est	13 143	23 454	24 155	25 302	12 159	93%
Total Toronto		35 968	35 612	36 680	37 004	1 036	3%

Cour de justice de l'Ontario : événements entendus en droit de la famille (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% Change 05/06 to 08/09
Ouest	Chatham	4 564	4 183	4 120	4 551	-13	0%
	Goderich	2 141	1 846	1 742	1 723	-418	-20%
	Guelph	2 347	2 407	2 754	2 859	512	22%
	Kitchener (y compris Cambridge)	9 100	9 507	10 051	10 352	1 252	14%
	Owen Sound	2 185	2 224	2 511	2 480	295	14%
	Sarnia	5 590	5 606	5 293	4 949	-641	-11%
	St. Thomas	1 985	2 013	2 039	2 126	141	7%
	Stratford	1 761	1 592	1 453	1 637	-124	-7%
	Walkerton	1 444	1 445	1 262	1 241	-203	-14%
	Windsor	6 364	5 513	6 097	6 007	-357	-6%
	Woodstock	4 477	4 336	4 640	4 999	522	12%
Total Ouest		41 958	40 672	41 962	42 924	966	2%
Ontario Total		144 588	142 500	143 806	145 676	1 088	1%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données (FRANK) ont servi à compiler les statistiques sur les nouvelles procédures et sur les événements entendus. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris les ajournements) et les événements entendus dans le cadre des procédures d'exécution.
3. La Cour supérieure de justice n'entend aucune affaire de la famille aux endroits suivants : dans la région du Centre-Est; à sept emplacements de la Cour dans la région de l'Est (Brockville, Cornwall, Kingston, L'Orignal, Napanee, Ottawa et Perth); à deux emplacements de la Cour dans la région du Centre-Ouest (St. Catharines et Hamilton), et enfin, à un emplacement de la Cour dans la région de l'Ouest (London). À ces emplacements, toutes les affaires de la famille sont entendues par la division de la Cour de la famille de la Cour supérieure de justice.
4. Depuis la fin de l'année 2005-2006, les affaires de la famille qui étaient entendues au 1911, avenue Eglinton Est, sont entendues au tribunal situé au 47, avenue Sheppard Est.

SOURCE : FRANK

Cour des petites créances : aperçu des affaires par région

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Centre-Est	2005-2006	13 250	15 778	5 041
	2006-2007	11 524	13 987	4 807
	2007-2008	11 135	14 686	5 144
	2008-2009	11 592	14 588	5 714
Centre-Ouest	2005-2006	16 271	19 861	6 524
	2006-2007	15 036	18 343	6 879
	2007-2008	14 910	18 525	6 801
	2008-2009	15 436	17 888	7 224
Est	2005-2006	8 848	7 628	3 102
	2006-2007	8 359	6 925	2 965
	2007-2008	7 308	7 384	3 191
	2008-2009	6 519	8 456	3 111
Nord-Est	2005-2006	3 562	3 525	1 672
	2006-2007	3 048	3 432	1 472
	2007-2008	2 761	2 830	1 374
	2008-2009	2 765	2 649	1 378
Nord-Ouest	2005-2006	1 877	952	558
	2006-2007	1 532	1 008	354
	2007-2008	1 319	831	470
	2008-2009	1 401	832	403
Toronto	2005-2006	17 171	28 997	11 174
	2006-2007	15 951	24 937	11 690
	2007-2008	14 660	24 962	9 359
	2008-2009	15 512	25 369	10 919
Ouest	2005-2006	14 320	11 258	4 469
	2006-2007	13 413	11 246	3 771
	2007-2008	11 540	10 869	3 295
	2008-2009	10 528	10 434	4 097

Cour des petites créances : aperçu des affaires par région (suite)

Région	Exercice financier	Nouvelles affaires	Événements entendus	Heures d'activité des salles d'audience
Ontario	2005/2006	75 299	87 999	32 540
	2006/2007	68 863	79 878	31 937
	2007/2008	63 633	80 087	29 635
	2008/2009	63 753	80 216	32 846

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler les statistiques sur les demandes déposées et sur les événements entendus. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les affaires reçues incluent tous les nouveaux dossiers qui sont ouverts, à l'exception des dossiers concernant des dossiers d'application de la loi et des demandes visant une dispense des frais.
3. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris ceux qui ont été ajournés par un officier de justice qui préside).
4. Les heures d'activité des salles d'audience correspondent aux heures d'utilisation des salles d'audience; elles ne tiennent pas compte des heures de travail des officiers de justice ou du personnel du tribunal.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour des petites créances : demandes déposées

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Centre-Est	Barrie	2 218	1 915	1 867	1 901	-317	-14%
	Bracebridge	444	391	380	409	-35	-8%
	Cobourg	488	335	318	306	-182	-37%
	Lindsay (y compris Minden)	551	466	437	359	-192	-35%
	Newmarket	1 038	967	922	913	-125	-12%
	Orillia	395	382	364	380	-15	-4%
	Peterborough	602	550	550	595	-7	-1%
	Richmond Hill	4 801	3 842	3 770	3 993	-808	-17%
	Whitby (y compris Oshawa)	2 713	2 676	2 527	2 736	23	1%
Total Centre-Est		13 250	11 524	11 135	11 592	-1 658	-13%
Centre-Ouest	Brampton	7 249	6 732	6 735	7 453	204	3%
	Brantford	813	706	769	690	-123	-15%
	Burlington	799	749	552	702	-97	-12%
	Cayuga	171	175	184	163	-8	-5%
	Hamilton	2 927	2 790	2 726	2 625	-302	-10%
	Milton	530	485	489	491	-39	-7%
	Oakville	661	597	610	625	-36	-5%
	Orangeville	344	323	282	304	-40	-12%
	Simcoe	291	352	310	245	-46	-16%
	St. Catharines	1 718	1 311	1 129	985	-733	-43%
	Welland	768	816	1 124	1 153	385	50%
Total Centre-Ouest		16 271	15 036	14 910	15 436	-835	-5%
Est	Alexandria	101	99	96	101	0	0%
	Belleville	762	794	678	646	-116	-15%
	Brockville	535	427	479	404	-131	-24%
	Cornwall (y compris Iroquois)	441	412	414	393	-48	-11%
	Kingston (y compris Sharbot Lake)	749	599	532	519	-230	-31%
	L'Orignal	405	411	404	429	24	6%
	Morrisburg	95	69	49	54	-41	-43%
	Napanee (y compris Kalader)	143	168	141	143	0	0%
	Ottawa	4 801	4 515	3 841	3 064	-1 737	-36%
	Pembroke	266	368	208	233	-33	-12%
	Perth	290	252	257	299	9	3%
	Picton	117	99	99	107	-10	-9%
	Renfrew	143	146	110	127	-16	-11%
	Total Est		8 848	8 359	7 308	6 519	-2 329
Nord-Est	Burk's Falls	0	74	30	0	0	
	Cochrane	158	115	109	60	-98	-62%
	Elliot Lake	74	74	57	57	-17	-23%
	Englehart	28	97	0	0	-28	-100%
	Gore Bay	47	37	32	29	-18	-38%

Cour des petites créances : demandes déposées (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
	Haileybury	121	173	93	91	-30	-25%
	Kapuskasing	204	191	167	159	-45	-22%
	Kirkland Lake	90	76	93	84	-6	-7%
	North Bay	558	469	380	450	-108	-19%
	Parry Sound	191	111	175	158	-33	-17%
	Sault Ste. Marie	605	523	536	515	-90	-15%
	Sturgeon Falls	0	2	1	0	0	
	Sudbury	1 076	761	724	750	-326	-30%
	Timmins	410	345	364	412	2	0%
Total Nord-Est		3 562	3 048	2 761	2 765	-797	-22%
Nord-Ouest	Dryden	195	179	163	159	-36	-18%
	Fort Frances	93	91	125	101	8	9%
	Geraldton	71	49	29	33	-38	-54%
	Kenora	156	112	136	91	-65	-42%
	Nipigon	43	46	45	38	-5	-12%
	Red Lake	41	51	27	28	-13	-32%
	Thunder Bay	1 278	1 004	794	951	-327	-26%
Total Nord-Ouest		1 877	1 532	1 319	1 401	-476	-25%
Toronto	47, avenue Sheppard Est	17 171	15 951	14 660	15 512	-1 659	-10%
Total Toronto		17 171	15 951	14 660	15 512	-1 659	-10%
Ouest	Cambridge	946	785	690	778	-168	-18%
	Chatham	655	563	568	494	-161	-25%
	Goderich	327	273	182	208	-119	-36%
	Guelph	837	822	688	673	-164	-20%
	Kitchener	1 875	1 543	1 600	1 695	-180	-10%
	London	2 321	2 217	1 906	1 989	-332	-14%
	Owen Sound	495	512	452	475	-20	-4%
	Sarnia	655	610	632	595	-60	-9%
	St. Thomas	599	602	502	520	-79	-13%
	Stratford	421	362	300	296	-125	-30%
	Walkerton	309	312	286	270	-39	-13%
	Windsor	4 294	4 364	3 219	2 057	-2 237	-52%
	Woodstock	586	448	515	478	-108	-18%
Total Ouest		14 320	13 413	11 540	10 528	-3 792	-26%
Total Ontario		75 299	68 863	63 633	63 753	-11 546	-15%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les affaires reçues incluent tous les nouveaux dossiers qui sont ouverts, à l'exception des dossiers concernant des dossiers d'application de la loi et des demandes visant une dispense des frais.

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour des petites créances : événements entendus

		05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Centre-Est	Barrie	1 969	2 043	2 036	2 127	158	8%
	Bracebridge	539	477	558	542	3	1%
	Cobourg	508	471	412	409	-99	-19%
	Lindsay (y compris Minden)	529	459	539	460	-69	-13%
	Newmarket	1 291	1 061	1 043	1 105	-186	-14%
	Orillia	155	286	356	377	222	143%
	Peterborough	729	624	750	623	-106	-15%
	Richmond Hill	7 617	5 869	5 924	5 639	-1 978	-26%
	Whitby (y compris Oshawa)	2 441	2 697	3 068	3 306	865	35%
Total Centre-Est	15 778	13 987	14 686	14 588	-1 190	-8%	
Centre-Ouest	Brampton	9 054	8 758	8 836	8 845	-209	-2%
	Brantford	636	694	649	697	61	10%
	Burlington	1 070	1 045	893	818	-252	-24%
	Cayuga	184	263	261	225	41	22%
	Hamilton	3 800	3 428	3 490	3 247	-553	-15%
	Milton	766	597	632	617	-149	-19%
	Oakville	1 129	935	865	829	-300	-27%
	Orangeville	427	368	335	342	-85	-20%
	Simcoe	274	322	339	292	18	7%
	St. Catharines	1 673	1 337	1 345	1 032	-641	-38%
Welland	848	596	880	944	96	11%	
Total Centre-Ouest	19 861	18 343	18 525	17 888	-1 973	-10%	
Est	Alexandria	87	92	100	99	12	14%
	Belleville	791	754	869	741	-50	-6%
	Brockville	586	491	697	595	9	2%
	Cornwall (y compris Iroquois)	438	321	351	322	-116	-26%
	Kingston (y compris Sharbot Lake)	594	516	484	523	-71	-12%
	L'original	426	460	409	457	31	7%
	Morrisburg	40	73	49	37	-3	-8%
	Napanee (y compris Kalader)	168	161	223	147	-21	-13%
	Ottawa	3 599	3 281	3 533	4 833	1 234	34%
	Pembroke	244	246	229	231	-13	-5%
	Perth	262	276	193	252	-10	-4%
	Picton	201	137	141	113	-88	-44%
	Renfrew	192	117	106	106	-86	-45%
Total Est	7 628	6 925	7 384	8 456	828	11%	

Cour des petites créances : événements entendus (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
Nord-Est	Burk's Falls	0	19	44	0	0	
	Cochrane	115	136	92	90	-25	-22%
	Elliot Lake	73	80	74	44	-29	-40%
	Englehart	40	0	0	0	-40	-100%
	Gore Bay	30	24	24	20	-10	-33%
	Haileybury	81	115	160	80	-1	-1%
	Kapuskasing	147	127	84	109	-38	-26%
	Kirkland Lake	40	46	45	71	31	78%
	North Bay	492	445	421	329	-163	-33%
	Parry Sound	227	202	141	166	-61	-27%
	Sault Ste. Marie	381	377	287	331	-50	-13%
	Sturgeon Falls	0	0	1	0	0	
	Sudbury	1 330	1 434	1 177	1 164	-166	-12%
	Timmins	569	427	280	245	-324	-57%
Total Nord-Est		3 525	3 432	2 830	2 649	-876	-25%
Nord-Ouest	Dryden	74	59	27	96	22	30%
	Fort Frances	35	39	55	26	-9	-26%
	Geraldton	11	25	25	14	3	27%
	Kenora	58	94	76	50	-8	-14%
	Nipigon	56	32	20	23	-33	-59%
	Red Lake	0	12	8	17	17	
	Thunder Bay	718	747	620	606	-112	-16%
Total Nord-Ouest		952	1 008	831	832	-120	-13%
Toronto	47, avenue Sheppard Est	28 997	24 937	24 962	25 369	-3 628	-13%
Total Toronto		28 997	24 937	24 962	25 369	-3 628	-13%
Ouest	Cambridge	481	736	643	716	235	49%
	Chatham	468	513	567	459	-9	-2%
	Goderich	280	280	239	217	-63	-23%
	Guelph	938	829	767	802	-136	-14%
	Kitchener	1 679	1 689	1 710	1 781	102	6%
	London	2 637	2 170	2 696	2 298	-339	-13%
	Owen Sound	455	476	492	430	-25	-5%
	Sarnia	489	551	540	494	5	1%
	St. Thomas	539	622	524	523	-16	-3%
	Stratford	337	347	289	230	-107	-32%
	Walkerton	298	314	215	209	-89	-30%
	Windsor	2 118	2 270	1 899	1 933	-185	-9%

Cour des petites créances : événements entendus (suite)

Région	Emplacement	05/06	06/07	07/08	08/09	Écart de 05/06 à 08/09	% d'écart de 05/06 à 08/09
	Woodstock	539	449	288	342	-197	-37%
Total Ouest		11 258	11 246	10 869	10 434	-824	-7%
Total Ontario		87 999	79 878	80 087	80 216	-7 783	-9%

1. Les données obtenues à partir d'un système informatisé de collecte des données ont servi à compiler ces statistiques. Ces données sont disponibles uniquement pour les périodes affichées (2005-2006 à 2008-2009). Les statistiques recueillies manuellement qui ont été utilisées dans les rapports antérieurs ne sont pas comparables à ces données et, par conséquent, n'ont pas été incluses.
2. Les événements entendus incluent tous les événements inscrits au rôle et traités par un officier de justice qui préside (y compris ceux qui ont été ajournés par un officier de justice qui préside).

SOURCE : FRANK et SUSTAIN

Cour d'appel de l'Ontario : appels en matière criminelle

	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09
Appels en instance (au 1 ^{er} avril)	1 075	1 078	1 134	1 168	1 177
Appels qui se sont ajoutés	859	934	911	851	756
Appels à l'égard desquels une décision a été rendue	856	878	877	842	799
Appels en instance (au 31 mars)	1 078	1 134	1 168	1 177	1 134

SOURCE : Cour d'appel de l'Ontario

Cour d'appel de l'Ontario : appels en matière civile

	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09
Appels en instance (au 1 ^{er} avril)	855	773	777	727	680
Appels qui se sont ajoutés	827	874	799	730	726
Appels à l'égard desquels une décision a été rendue	909	870	849	783	768
Appels en instance (au 31 mars)	773	777	727	680	638

SOURCE : Cour d'appel de l'Ontario

Inventaire des appels de détenus *

	2004	2005	2006	2007	2008	2009
janvier	222	235	212	278	291	302
février	222	249	212	289	288	306
mars	213	244	218	280	265	305
avril	215	251	231	310	269	292
mai	204	241	241	289	252	291
juin	214	249	246	299	263	287
juillet	221	241	254	287	275	NA**
août	235	244	285	279	300	NA
septembre	225	242	275	299	297	NA
octobre	243	220	278	303	288	NA
novembre	232	219	286	279	299	NA
décembre	233	216	278	284	285	NA

*Les statistiques reflètent l'année civile, du 1^{er} janvier au 31 décembre

**Les statistiques n'étaient pas disponibles au moment de la publication

SOURCE : Cour d'appel de l'Ontario